

This document is made available through the declassification efforts
and research of John Greenewald, Jr., creator of:

The Black Vault



The Black Vault is the largest online Freedom of Information Act (FOIA) document clearinghouse in the world. The research efforts here are responsible for the declassification of hundreds of thousands of pages released by the U.S. Government & Military.

Discover the Truth at: <http://www.theblackvault.com>

133 - 594

None

82

Disposition - This document was denied. The document consists entirely of reports prepared by [a foreign intelligence service] with accompanying translations of the documents into English. The document also evidences the nature of [a liaison arrangement between this Agency and a foreign intelligence service.] This denial was made under the authority of exemptions (b)(1) and (b)(3).

Sect. 16

Major Hernandez Armas apologizes with Dr. [unclear] Dorticos for having been late in calling him, but because of an interruption on the line, he has not done so until now. He adds that "I spoke with this person and did not add anything important to what I have already informed and which I was tried verbally. And with respect to the concrete point which you asked me about, says that there was no offer of any kind".

Dorticos: "no...I wasn't asking about an offer". Hernandez Armas: "ah, I had understood that with the confusion of the..." Dorticos: "no, I was referring as to whether they had threatened her so that she would make a statement that the Consulate had given money to the man...that American...understand?" Hernandez Armas: "ah, no, no, no, not at any moment". Dorticos: "nothing of that?" Hernandez Armas: "No, no, that nothing absolutely was given to her...rather they (enderezar - straightened out?) the interrogation...." Dorticos: "then we can go along your version of your information?" Hernandez Armas: "yes, Sr. Presidente, of course". Dorticos: "then nothing more of importance?". Hernandez Armas: "No, nothing important...anyway, I am going to submit soon a draft of all the details, because there are other details of minor importance, and others of none at all, but contained in the statement.... and I have asked her to make me a ~~final~~ draft as prolific as possible to submit it at the first opportunity".

COPIES OF SPANISH LANGUAGE
TRANSCRIPTS AND SOME ENGLISH
TRANSLATIONS OF TELEPHONE
CONVERSATIONS AS CONTAINED IN
THE MEXICO CITY STATION FILES

Document Number _____

for FOIA Review on

133-594

36

TRAVEL PROGRAM	
R/ECN	ABSTRACT
	INDEX
DP/FIS	PREPARE FOR FILMING
DP/PR	FILM
ISO/CCU	CODE NO. (2, 3, 4)
	HOTEL REST. CODE
	CABLE TEL (11)
IP/FILES	INFO (8)
	FOR FILING

RECORD COPY

(TX-1891)

26 Nov 1963

(201-289248)

Hernandez Armas: "Listen, I have your confidential (report) 125, about the Sra. Duran case, and I want to ask you for some declarations on this; you can tell me in detail". He adds "listen...that's true...of blackmail, what you say here in the confidential (report), the Federals of that country wanted Sra. Silvia Duran to say something, that they had some interest in, and had offered some money to the American? (Oswald). Hernandez Armas replied that "no, no, nothing about money, no". Dorticos continued speaking, "and they tried to detain her, to oblige her to make a statement". Hernandez says that "she was detained, and was questioned with respect to this visit and the request for a visa, and then she said that she had requested the visa, had filled out the documents and the reply of our government had been negative, not granting the visa". Dorticos asked if "you spoke with her". Hernandez said that yes, "I could talk to her yesterday and I immediately sent the report".

Dorticos: "understand? if all this is true, better that it be known; if she is being ~~detained~~ by those people, better too." Hernandez: I was saying that she was detained Saturday afternoon, and freed in the early morning, and yesterday was when I found her and could talk with her, she referred me (? me refirió) and I took advantage of the fact that a plane was about to leave with our mail. Dorticos: yes, yes, you sent that, I already know what you sent...do you know what happened? that the paper that I have here, and don't tell me that ~~this~~ that is what happened?

Hernandez: What I have just told you besides the interrogation. Dorticos: what was it that they asked you? Hernandez: They asked her concretely about whether she knew this individual; if she had gone to the Consulate; if she had personal relations, and even if she had intimate relations with him...she denied all that, only...Dorticos: intimate relations with ~~him~~ him? Hernandez: Yes; she denied all that and said that it was a case like any other, of the many of the hundreds of cases that come to request visas at the Consulate, and if she remembered in detail of this case it was because this man had an incident with our Consul...he had an incident ~~with the Consul~~ in which our Consul AZCUE, rebuked him and practically threw him out of the Consulate.

Dorticos: and why does she have ~~(hematomas)~~ ^{bruises}, ~~(hermetical bandage)~~, did they treat her badly? Hernandez: well, yes, yes. Dorticos: what did they do to her?

Hernandez: She has a few ~~(hematomas)~~ ^{bruises} on the arms, because she says they squeezed her arms during the interrogation. Dorticos: what was it...as she told you about what was done. Hernandez: In this way, ~~(Presidente)~~: they went to her house and took her to the station, to the office of Federal Police and interrogated her to the extreme

2.

I was telling you about. Dorticos: and the maltreatment, how was it? Hernandez: At the time of interrogation, trying to impress her so that she would tell all she had to say, that she knew, and then was when they took her by the arms and shook her. Dorticos: listen, Joaquin and did they ask her some other question about money? Hernandez: no, no, absolutely, it seems....Dorticos: did they try to get a statement from her? Hernandez: no, no, absolutely from what she told me, they limited themselves principally to ~~w~~try to find out what relations she had had and her husband with this individual. Dorticos: and they spoke of money? Hernandez: no, no, she has not told me anything about money, they did not talk to her about that, that is, she has not told me that they spoke to her about that. Dorticos: Mirabal ^{SAYD} ~~said~~ to a friend something about that. Hernandez: eeh? well, I asked her if there had been some interest, if they had questioned her ~~shaxx~~ on other points, if there had been something else, and she did not speak about that. Dorticos: At any rate, question her some more, investigate more and ~~x~~ call me here. Hernandez: Good, Presidente, I will call you immediately.

HF asks LUISA if she has heard the latest news and LUISA, in a joking tone says, "Yes, of course, I knew almost before KENNEDY". HF smiles and comments that is very bad: that at first they thought it had been one of the reactionary extremists who were against integration and that, but it seems that they apprehended a type who is nothing more than the president of one of the committees of the Fair Play for Cuba. LUISA: That she knew this also. HF: That nothing has been confirmed yet, but it seems...that the one who did it, was crazy, independently of the fact that this could have been said about KENNEDY "given the international conditions and the internal conditions of the United States, well..." LUISA: And externally, principally. HF: That's why I say, internationally...it seemed quite affected and they can't go through a great change, with a change of President or something of that sort; above all, that...LUISA: Interrupts and asks if it was a gringo that killed him and HF says yes, but said that he had been in Russia, and that he wanted to become a Russian citizen, but Russia had not wanted to nationalize him... LUISA is surprised and says "Listen - they really know things there!" HF: Yes: that he knows Russian very well and besides this type had gone with Fidel's forces to the Sierra, or wanted to go, something like that - who knows how it was. LUISA: Pretty serious. HF: Quite a bit; he asks what else she has learned and LUISA says just about that, that they learned about it a little while ago and they are... HF: That it's all very bad, that he was eating with some friends and commenting on the Revista Politica which had just come out, when someone came and gave them the news; that he was surprised and thought he was joking. LUISA: That she had been looking at the magazine, that the comrade had brought it to her...HF: That

2-

his friend commented that a Mexican had killed him, that suddenly he had realized that the United States had taken Texas from us and out of revenge killed the President; that it was all a joke, but they did not believe it until he told them to turn on the radio; that's what they did and they learned about it; that the last he had heard, a moment ago, was that that type is one OSWALD, that it is believed that this is the one, but he has not confessed anything... LUISA: But they already know that he speaks Russian and belongs to the Pro-Cuba Committee; that they already know that he wanted to nationalize himself, but he has not confessed. HF says she is right, adding that it could be that they tried to find some let's say solution from him, because... LUISA after asking him to wait a minute, asks him to go on. HF: We think that if it had been or had seemed... public or had been one of the segregationists or against integration who had killed Kennedy, then there was, let's say, the possibility that a sort of civil war would arise in the United States; that contradictions would be sharpened, the critical situation the country is going through, then we were commenting here, that they found a resolution in this type, no? More international; they will find it or it was true, who knows; let's see what happens. LUISA smiles and asks what will happen. HF: Who knows. LUISA: Imagine, one, two, three and now, that makes three (she laughs). HF: I think that it will be the topic of the day at that party of SILVIA's. LUISA: They suspended it because they could not go. HF asks why, and LUISA says "so that after they can say that we are observing the death of KENNEDY, then we spoke with SYLVIA and she agreed to suspend it and leave it until next week, but it will not coincide with the burial (she laughs)". HF: That has to be taken into account. LUISA: That it will be after the mourning and all of that nonsense.

HF: Okay; he asks where she is going to stay now, and LUISA comments that now she plans to move tonight to the house of the doctor (female). HF asks if they know everything now, and LUISA says yes, but doesn't know how the thing is, or if they will have to stay in the embassy, however believes that today it will not be possible, because everyone has gone to the airport and the embassy has no car, however, possibly tomorrow morning instead of going to the study circle, she will move. HF: Then he will call her tomorrow. LUISA: To try the embassy or at the house, since if they will not stay at the embassy, she will go home where she will be at about 10. HF accepts.

EMBAJADA RUSA.- 15-60-55.-

27-septiembre '63.-

...2.-L34-M16.-

*27 Sept 1963
1037 hours*
Entrada.- 1037 hrs.- HF pregunta por el Cónsul. HD que no está. HF que necesita sacar unas visas para ir a Odesa. HD quo llame a las once y media. HF que hasta que horas. HD le cuelga.

-- 78--

Attachment a:

A telephone call to the Soviet Embassy made at 1037 hours on 27 September 1963 by a man outside (Hombre Fuera "HF" to an Hombre Dentro "HD"). The man outside said he needed "unas visas" to go to ODESSA.

Is this Donald?

Soviet Embassy..- 15-60-55.-
27 Sept 63.-

I34-M8.-T128-
0900-2114 hrs.

395- (1605) IN..- OV. - From the Cuban Consulate- Says that there is an American here who has requested a transit visa for Cuba because he is going to the USSR. OV. - Wants to know with whom he (American) spoke at the Soviet Embassy because she (OV) had sent him over to them thinking that if the Soviets approved the visa then the Cubans would give him one without anymore processing - only advising the Immigration of Cuba. OV - wants to know with whom he (American) spoke since he himself doesn't know either and he was told that there were no problems. IV. - asks that OV. wait a minute. 404-- 410 OV is SILVIA DURAN of the Cuban Consulate and explains the same to the other IV. This one tells her to leave her name and number so ~~she~~ he can call her. SILVIA gives it to him along with the tel. num. 11-28-47.. Silvia says as a personal thing that she has moved and that she has not advised about her change of address and will not receive the Bulletin and she can advise them now. IV. asks that she call KOUKHARENKO in order to change the address, and then asks for the name of the Cultural Attache. SILVIA says it is TERESA PROENZA whose number is 14-13-26. IV. thanks her... 435--

EMBAJADA RUSA.- 1605-55.-

27 septiembre 63.-

395-

1605 14R

Entrada.- M² del Consulado de Cuba, dice que está allí.

.. un ciudadano Americano vino hoy a solicitar una visa para Cuba en Tránsito porque va para la URSS y entonces quiere saber con quien habia hablado porque ella lo mandó con ellos de la Embajada rusa diciéndole que si ellos le hacian o aceptaban la visa que entonces ellos los cubanos tambien se la daban sin mas trámites nadamas avisando a Emigración en Cuba, y quiere saber con quien hablo porque el dice que no sabe tampoco con que persona y que le dijeron que si que no tenia problema. HD le pide espero un momento. 40-- 410-- MF es SILVIA DURAN del Consulado de Cuba y explica lo mismo a otro HD. Este le dice que lo doyo su teléfono y su nombre para que despues le llamen. SILVIA se lo proporciona así como el teléfono 11-28-47.- Y que aprovecha como cosa personal de que ella se cambio de domicilio y no ha podido avisar para que le envien el boletin y que ahor se la puede dar. HD le pide que llame a KOURILARENKO para que le de su cambio, y pide le de el nombre de la Consejero o Agregad Cultural. SILVIA dice que es TERESA PROENZA y lo llaman al 14-13-26. HD que gracias. -- 435--

Attachment b:

A telephone call to the Soviet Embassy made at 1605 hours on 27 September 1963 by Silvia DURAN of the Cuban Embassy saying there was an American citizen at the Cuban Embassy requesting a Cuban visa in transit to the USSR. She was asked to leave her telephone number (11-28-47).

27 Sept

..3.-135-M22.-

IV - inside voice.

OV - outside voice.

288-

Out to 14-13-26.. (1625 hrs) - (Cuban Embassy) IV. - asks the number of the Cuban Consul. OV. - It's --11-28-47--- 294--

295-

Out to 11-28-47.. (1626 hrs) - IV asks SILVIA if the American has been there. SILVIA: says yes, he is here now. IV. - According to the letters that he showed from the Consulate in Washington he wants to go to Russia to stay for a long time with his wife who is Russian. But we have not received the answer from Washington concerning his problem and considering the processing it will take 4 to 5 months. Without that permission of the USSR they have to request... and better still the visa can't be given here without asking Washington. But according to this man, he belongs to an organization in favor of Cuba and he has said that the Cubans can't give him a visa without the Russian visa and I don't know what to do with him. I have to wait for the answer from Washington. SILVIA - We have to wait also because his problem is that he knows no one in Cuba and it's difficult to obtain a visa in these conditions. He expected to process the visa. He knew it would take long to process the Russian visa and would wait for it in Cuba and leave from there for the USSR. IV. - The thing is that if his wife is now in Washington she will receive the visa for returning to Russia. She will receive the visa in Washington and having the visa she can send it to any place for example here or any other place but right now she doesn't have it. SILVIA - Naturally, and we can't give him a letter of recommendation because we don't know if his visa will be approved. IV. - We will only give the visa according to indications. (instructions) SILVIA. - Then that is what I will put in my plans.

IV. - We can't give him a letter of recommendation either because we don't know him. Please pardon the bother. SILVIA .- No bother and thank you very much---

--331--

ENMIJADA RUMA. - 1963-59.-

27 septiembre 1963.

295-

Silvia al 1626 hrs. - HD pregunta a SILVIA que si ha ido alli ese americano. SILVIA que si, que alli está. HD que según las cartas que le mostró del consulado en Washington el quiere ir a la URSS para estar allí mucho tiempo con su esposa que es rusa, pero todavía no se ha recibido la contestación de Washington respecto a su problema, pero eso según los trámites ocupan unos cuatro o cinco meses pero sin tener ese permiso de la URSS deben de preguntar y mas bien no se lo puedo despachar aquí el visado sin preguntarle a Washington pero según este señor le mostró una carta en que es un miembro de una organización en favor de Cuba y ha dicho que ellos los Cubanos no pueden darle el visado sin el visado ruso y ahora HD no sabe que hacer con él, porque deben de esperar la contestación de Washington. SILVIA que ellos tambien, porque el problema de él, es que él no conoce a nadie en Cuba y entonces si es así es muy difícil que le den la visa, porque él pensaba tramitar su visa, porque como él ya sabia que se iba a tardar mucho en esperar el visado ruso en Cuba y ya de allí irse a la URSS. HD que la cosa es que si su esposa está ahorita en Washington va a recibir ahorita el visado o el permiso de la URSS para regresar a la patria, ella va a recibir su visado en Washington pero teniendo ese visado ella podrían comunicarle a cualquier lugar ese permiso por ejemplo aquí o en cualquier otra parte lo puedo recibir, pero ahorita no las tienen. SILVIA que claro y que tampoco se le puede dar una carta porque no saben si su visa será aprobada. HD que ellos solo darán el visado según las indicaciones. SILVIA que entonces eso pondrá en su planilla. HD que tampoco se le puede dar ninguna carta de recomendación porque no se lo conoce y que perdona por la ... molestia. SILVIA que no hay cuidado y que muchas gracias. --

-- 331 --

Attachment c:

A telephone call to the Cuban Embassy made at 1626 hours on 27 September 1963 by an unidentified man in the Soviet Embassy asking for Silvia DURAN. They discuss the visa application for the "American" who with his Russian wife wanted to go via Cuba to the USSR. The Soviet says he has had no reply from Washington etc.

28 Sept 1963

208-

IN - OV. from the Cuban Consulate - says that there is an American there in the Consulate who had been at the Soviet Embassy. IV. Wait a minute. 213-- OV. Is SILVIA DURAN and speaks English with someone outside--and comments in Spanish that they installed a telephone for APARICIO and takes down the number as 14-12-99--- 230-- SILVIA informs (them) of the American and says she will call--- 232--235-- OV.-- speaks in Russian. IV.-- speaks in English--- BOTH CONTINUE IN ENGLISH.--2⁴⁴--1151 hrs.

Sue
Loyd
Shaw

208-

Liaison

28 SEP 1963

15 60 55

Entrada.- M^o del Consulado de Cuba, quien dice que allí en su consulado esta un norteamericano que estuvo allí en la Embajada Rusa. HD que espere un momento. 213-- MF es - SILVIA DURAN y habla INGLES con alguna persona fuera -- y comenta en español que le pusieron teléfono a APARICIO y lo apunta que es el 14-12-99-- 23-- SILVIA le dice sobre el ciudadano norteamericano y que les va a hablar. -- 232-- 235-- HF habla RUSO. HD le habla en INGLES. -- SIGUEN LOS DOS EN INGLES. -- 244-- -- 1151 hrs.

208.

/Please see the Spanish transcription/. WO while waiting
speaks in English/to someone in the background: He said wait
..Do you speak Russian? Yes. Why don't you talk to him?..

I don't know.. /MO takes the phone and says in broken Russian
I was in your Embassy and spoke to your consul. Just a minute
MI takes the phone and asks MO in English what does he want?

MO: /in Russian/ Please speak Russian.

MI: What else do you want?

MO: I was just now at your Embassy and they took my address

MI: I know that.

MO: /speaks terrible, hardly recognizable Russian/ I did not
know it then. I went to the Cuban Embassy to ask them for
my address, because they have it..

MI: Why don't you come again and leave your address with us, it
not far from the Cuban Embassy.

MO: Well, I'll be there right away.

fig: Substant.

50-510

()

X

... que dice que alli
on mi conocimiento no se menciona que estuve alli
en la Embajada de Cuba en el año 1963. MI-- MR es --
SILVIA DURAN de la EMBAJADA CUBANA PERSONAL DURAÑA y comenta
en español que MI se acuerda de un PROYECTO y le apunta que
es el 14-12-93----. MI-- MR dice que dice sobre el ciudadano
norteamericano que Lee va a la Emb. -- 232-- 235-- MI habla
RUSO. MI lo habla en INGLES. -- 244--
-- 1151 hrs. --

208. /Please see file which transcription/. MI while waiting
speaks in English to someone in the background: He said wait
.Do you speak Russian? Yes. Why don't you talk to him?..

I don't know... /MI takes the phone and says in broken Russian/
I was in your Embassy and spoke to your consul. Just a minute
MI takes the phone and asks MI In English what does he want?

MO: /in Russian/ Please speak Russian.

MI: What else do you want?

MO: I was just now at your Embassy and they took my address

MI: I know that.

MO: /speaks terrible, hardly recognizable Russian/ I did not
know it then. I went to the Cuban Embassy to ask them for
my address, because they have it..

MI: Why don't you come again and leave your address with us, it
not far from the Cuban Embassy.

MO: Well, I'll be there right away.

Attachment-d:

A telephone call to the Soviet Embassy made at
1151 hours on 23 September 1963 by Silvia DURAN
of the Cuban Embassy who puts on an unidentified
norteamerican man who tells the Soviet that he
was just at their Embassy and wants to give them
his address. The Soviet tells him to return to
the embassy with the address.

RUSSIAN EMBASSY. 15-69-87.

1 October 63

L26-M26-T129

1031 - 2002

45.

hursh man outside
In at 1031, MO talks to MI in broken Russian.*man outside*
MO: Hellow. I was at your place last Saturday and I talked to your consul. They said that they'd send a telegram to Washington, and I wanted to ask you if there is anything new?

MI: I'd like to ask you to call another phone number.

MO: Please.

MI: Please write it down; 15-60-55 and ask for a consul.

MO: Thank you.

MI: Please.

RUSSIAN EMBASSY. 15-60-55

1 October 63

45.

In at 1031. MO talks to MI, in broken Russian.

MO: Hollow. I was at your place last Saturday and I talked to your consul. They said that they'd send a telegram to Washington, and I wanted to ask you if there is anything new?

MI: I'd like to ask you to call another phone number.

MO: Please.

MI: Please write it down; 15-60-55 and ask for a consul.

MO: Thank you.

MI: Please.

Attachment a:

A telephone call to the Soviet Military Attaché at 1031 hours on 1 October 1963 by an unidentified man speaking broken Russian who asked about a telegram which they were to send to Washington. Unidentified man said he was at the Soviet Embassy "last Saturday". Soviet told him to call 15-60-55.

128. Out to 15-12-64 at 0955. OBYEDKOV talks to OBRUBOV.

OBY: VOLODYA, come here as fast as you can.

OBR: Alright.

135.

(previously transcribed)

140.

(previously transcribed)

man outside

151.

In at ~~1600~~ (?) MO / the same person who phoned a day or so ago and spoke in broken Russian/ speaks to OBYEDKOV.

MO: Hello, this LEE OSWALD (phon) speaking. I was at your place last Saturday and spoke to a consul, and they said that they'd send a telegram to Washington, so I wanted to find out if you have anything new? But I don't remember the name or that consul.

OBY: KOSTIKOV. He is dark /hair or skin?/.

LEE: Yes. My name is OSWALD.

OBY: Just a minute I'll find out. They say that they haven't received anything yet.

LEE: Have they done anything?

OBY: Yes, they say that a request has been sent out, but nothing has been received as yet.

LEE: And what...? /OBY hangs up/.

249.

(previously transcribed)

RUSSIAN EMBASSY, 15-30-55

1 October 63

In at 1035 hours NO/the same person who phoned a day or so ago and spoke in broken Russian/speaks to OBYEDKOV.

NO: Hello, this LEE OSWALD (phon) speaking. I was at your place last Saturday and spoke to a consul, and they said that they'd send a telegram to Washington, so I wanted to find out if you have anything new? But I don't remember the name of that consul.

OBY: KOSTIKOV. He is dark /hair or skin?/.

LEE: Yes. My name is OSWALD.

OBY: Just a minute I'll find out. They say that they haven't received anything yet.

LEE: Have they done anything?

OBY: Yes, they say that a request has been sent out, but nothing has been received as yet.

LEE: And what...? /OBY hangs up/.

Attachment f:

A telephone call to the Soviet Embassy at 1035 hours on 1 October 1963 by the same man who called previously (28 September 63) and spoke broken Russian. He said his name was Lee OSWALD and wanted to know if they had heard anything. Soviet said no.

RUSSIAN EMBASSY, 15-69-87

3 October 1963

Entrada - UF pide la visa para Rusia. HD dice llame por otro telefono.
HF habla INGLES. HD tambien -- telefono del Consul:

1539 hrs MO /speaks in broken Spanish than in English/ to MI.
MO: Hello. Visa for Russia.
MI: Call on the other phone.
MO: I'm looking for a visa to go to Russia.
MI: Please, call on the telephone of the consul.
MO: Oh, the consul.
MI: That's right, 15-60-55.
MO: One moment please, I'll have to get a pencil to write the number down. They issue the visa there?
MI: That depends on your conversation. I don't know about this business. Please call the office of the consul and ask your question.
MO: /asks the number of the telephone again/.
MI: /gives him the number and tells him to ask for the Consul of the Soviet Embassy in Mexico/.
MO: Thanks.

Attachment g:

A telephone call to the Soviet Military Attaché at 1539 hours on 3 October 1963 by an unidentified man requesting a visa. (By the context of other conversations by OSWALD and the fact that this called spoke in broken Spanish and English rather than Russian which he used previously, it is probable that this caller is not OSWALD.)

<input type="checkbox"/> UNCLASSIFIED	<input type="checkbox"/> INTERNAL USE ONLY	PRIORITY		<input type="checkbox"/> SECRET
ROUTINE				
SUBJECT: (Optional)				
FROM: CIRPA/R 5 2B23		EXTENSION	NO.	
		9338	DATE	
TO: (Officer designation, room number, and building)		DATE		OFFICER'S INITIALS
		RECEIVED	FORWARDED	COMMENTS (Number each comment to show from whom to whom. Draw a line across column after each comment.)
1.	TP/AN	13 MAY 1963		Mr
2.	GA-50			
3.				
4.				
5.	TP/JED/ 6B-34			G8
6.				
7.				
8.	DONALD			
9.	TP/JE/Filos 6C-52			
10.				
11.				
12.				
13.				
14.				
15.				

1. Please assign
TX it and
classify to
20)-289248
Subject should read!
Copies of Spanish
language transcripts
and some few English
French translations
summary of telephone
conversations as contained
in the Mexico City station
Filos.

Date, 26 Nov 1963

Cartas 26 noviembre 1963

RESUMEN

156

11:14

ELENA VALENTE CARDENAS manda decir al Ing. CUAUHTEMOC que hoy en la noche habrá una reunión con los chinos en la casa de TANAYO.

Copias
P-858

11:41

OSORNO, de Relaciones Exteriores, pregunta a ELENA VALENTE CARDENAS qué fechas de las que se citan en la relación, es el día nacional de Cuba. HERNANDEZ responde que el primero de Mayo, que substituye al 20 de mayo.

1671

Copias

12:31

El Lic. CORONA DEL ROSAL informa al Lic. VICENTE LOMBARDO TOLEDANO que "ayer le di su recado al señor RICCIOLI (7); el salió hoy fuera de México, pero mañana me va a decir si se reunen el jueves temprano; yo le confirmo a usted la hora y lugar". LOMBARDO toma nota.

Vade
Anexo

Copias to y fc

12:35

El Ing. CUAUHTEMOC CARDENAS pregunta a ELENA VALENTE CARDENAS qué se ofrece. ELENA responde que "te hablé para decirte que hoy nos reuniremos un grupo relativamente corto de amigos 10 o 12 personas en casa de TANAYO, para planear el programa de actividades y atenciones que se deban realizar a los amigos chinos que vienen, con KU-UN-SU a la cabeza...estarán aquí 10 días, y llegarán probablemente en la primera quincena de diciembre...lo de ahora, es una reunión informal y preliminar y queremos que tu nos acompañes". CUAUHTEMOC no puede hacerlo pues tiene otro compromiso. ELENA dice que entonces lo mantendrá informado por conducto de NICHOLAS COSTA. CUAUHTEMOC pregunta que si se ha planeado algún viaje para los chinos. ELENA responde que todo el plan de actividades se le someterá al Gral. CARDENAS para su aprobación. CUAUHTEMOC sugiere que se proyecte un viaje de dos o tres días, pero no a Puebla o a Oaxaca, sino a un lugar de trabajo al noroeste, a Tabasco, o al Balsas. ELENA está de acuerdo con la sugerencia, pues para ver ruinas, tienen con ir a San Juan Teotihuacán. Finalmente, quedan de ponerse en contacto mañana.

12:56

De la Embajada de Yugoslavia preguntonaron a la CTAL que si mañana puede el Lic. VICTOR LOMBARDO TOLEDANO recibir al señor BRAKOV MILIJANOVIC. MARIA GONZALEZ después de consultar, informa que a las 09:30 hs. lo espera el Lic. LOMBARDO.

13:22

JAIME, quien manifiesta ser el compañero de Panamá, pregunta a ROGELIO CHIGUEZ que si no ha llegado nadie. ROGELIO responde que no. JAIME volverá a llamarlo mañana.

13:35

Una mujer no identificada se comunica al 15-69-67 y pregunta al ruso que le contesta: Este, quiero hablar con alguien. Ruso con quién. RUSO: quiero hablar con alguien que te trató un señor OSWALD, cuando estaba aquí en México. RUSO: oh, yo no sé señora. MUJER: Mire yo soy amiga de un amigo de su embajada (Clic), y todo entendido que un señor OSWALD, el dicho asesino

Copias
P-8593

P-8593

copy 85932

miércoles 26 noviembre 1963

4

de... RUSO: yo no puedo contestar nada, porque yo sé como
nada también, por este asunto. SUJERT: no, nada más que te
saber si ustedes por casualidad sabían dónde estaba, donde
se quedó en México. RUSO: yo no sé, perdón. La mujer suspira.

- 14:07 ROJO se pone en contacto con ROGELIO RODRIGUEZ de la ~~Estación~~
Cubana. Este le pregunta que cuál es el precio del boleto, pues FERNANDO ROA en una carta procedente de Cuba, quiere
saberlo. ROJO responde que van a ser diez mil ejemplares, y
cada ejemplar tendrá 64 páginas; todo importa veinticinco mil
novecientos cuarenta pesos.
- 14:49 COLOMBO, el dominicano, pregunta por ROGELIO RODRIGUEZ. No
está. COLOMBO pregunta a LLACOSTRA que si no ha llegado nada
de Cuba. Este responde que no.
- 15:53 MIRELES pregunta por el Lic. BRAULIO MALDONADO. Se le informa
que está durmiendo. MIRELES dejó recado en el sentido de que
"la señora que fui a ver dice que nosquila la niña; que nos
la vende en \$9,500.00; que nos rebaja \$500.00". RAFAEL pasará
el recado.
Posteriormente MIRELES, desde la casa del Lic. BRAULIO MALDONADO,
pregunta por la señora MARIA MIRELES VDA. BRAULIO con-
domicilio en Marsella 61-401. Ya en contacto le indica que
"este señor (BRAULIO) está de acuerdo en que mañana mismo se
haga la operación de la niña". MARIA MIRELES indica que entonces
ella hablará con el Notario y espere que más tarde MIRELES
vuelva a comunicarse con ella para fijar la hora.
- 15:58 El agente de la D.F.S. HUGO CASILLAS se pone en contacto con
la norteamericana BARBARA, quien vive en Bahía Magdalena, 127,
y le recuerda que es uno de los muchachos de aquella vez de la
aprehensión; el que estuvo platicando con ella en la camione-
ta.... "qué rato pasó aquí muy a gusto, verdad?" BARBARA lo re-
cuerda. HUGO pregunta que si CHARLES tiene su coche blanco
en el mismo lugar, pues en esa ocasión estaba muy preocupado
de que se lo fueran a robar. BARBARA comenta que los otros es-
taban nerviosos, y BETY, la del pelo largo, está ahora peleada
con el marido. HUGO recuerda que parece que ese día tenían
una fiesta allá en la casa de RUSEN. BARBARA indica que era
una fiesta de niños. HUGO le pregunta que a dónde se fué a
pasear ayer. BARBARA fué con TINO su novio, pero agrega que
éste fué a Estados Unidos para grabar unos discos de jazz pues
toca los tambores. HUGO le pregunta que si no había ido a Aca-
pulco. BARBARA responde que no porque no le gusta; que allí
sólo se puede ir en luna de miel. Asimismo comenta que es ho-
rrible que RUBY mató a DONALD.... "pero cómo matan los poli-
cías en Texas!.... son mulas!". HUGO comenta que en la foto
se ve que ni siquiera voltearon. BARBARA cree que éllas que-

Barbara b

MARTES 26 NOVIEMBRE 1963

(C) 5

rían que OS ALDO muriera. HUGO comenta que ahora dicen que no se vaya a envenenar JACK PBY. BARBARA dice que la cosa no es normal, "es una cosa... ¿cómo dicen?...clínica". HUGO dice que hoy está de servicio pero que mañana está libre. BARBARA lo invita a casa a tomar un café a partir de las 15:30. HUGO allí estará a las 17:00 hs.

*Cognac 34
P. Jiles 636*

17:40 ELENA VAZQUEZ GOMEZ, desde la Embajada de Cuba, se disculpa con SODALICIO ARMAS de no haber podido asistir a la cita que tenían concertada, pero es que tuvo que acompañar a FIDELA PEOENZA a unos quehaceres que ésta tenía, y además tiene que ir a su casa a esperar un telefonazo de fuera de México. SOL por su parte manifiesta que tiene completamente decidido efectuar su viaje a Caracas el jueves próximo. ELENA se alegra mucho y pregunta que si podrían reunirse mañana. SOL eso está deseando pues "como tu sabes, quiero llevarte una cosa congruente de la situación aquí". ELENA está segura, por el artículo recientemente aparecido en la Revista Político que SOL llevaría una cosa muy bien pensada a cualquier lado que vaya. SOL pregunta que si le gustó y que si le parece que informa y que si es oportuno. ELENA asiente, y le parece magnífico el momento. SOL indica que estuvo esperando precisamente el momento oportuno, ya que el artículo lo tenía listo desde hace tiempo. Ambas quedan de reunirse mañana entre 5 y 5:30 hs. de la tarde, manifestando SOL que no quiere irse sin antes hablar con ELENA y con ALONSO AGUILAR.

*Cognac
9-8593*

18:39 El Embajador HERNANDEZ ARMAS se disculpa con el Presidente DORTICOS por haber demorado en comunicarse con él, pero por una interrupción de la linea no lo hace hasta ahora. Agrega que "hablé con esta persona y no me agregó nada importante a lo que yo ya informé y a lo que le ratifiqué verbalmente. Y con respecto al punto concreto por el que usted me preguntaba dice que no hubo ofrecimiento de ningún tipo". DORTICOS: "no.....si yo no preguntaba sobre ofrecimiento". HERNANDEZ ARMAS: "ah, yo entendí así con la confusión de la.....". DORTICOS: "no, yo me refería a que si la habían comisionado para que ella declarara que ellos habían en el Consulado dado dinero al señor.....al americano éste.....comprendes?". HERNANDEZ ARMAS: "ah, no, no, no, en ningún momento!". DORTICOS: "nad de eso?". HERNANDEZ ARMAS: "no, no; que no se le había dado nada en absoluto.....más bien enderezaron todo el interrogatorio....". DORTICOS: "entonces nos podemos ajustar a la versión de tu información?". HERNANDEZ ARMAS: "si señor Presidente, como no". DORTICOS: "entonces no más nada de importancia?". HERNANDEZ ARMAS: "no, nada importante.....de todas maneras yo voy a remitir brevemente una minuta con todos los detalles, porque hay otros detalles de menor importancia, y otros de ninguna, pero en definitiva de su declaración.....y

*Reportado
8*

ch. / P 8593

martes 26 noviembre 1963

Reportado

Le he pedido que me haga una minitilla más pronta posible para remitírla en la primera oportunidad".

18:43 El Gral. C. MARCUS manifiesta a su hija la Chatita que en estos momentos está llegando. La Chatita se alegra.

18:54 El Ing. MARIANO MARCUE pregunta a RIBEL THOL si hay de nuevo. RAQUEL responde que nada en especial. MARIANO pregunta "no habla con este muchacho?" RAQUEL "con MARIO DURANES?" MARCUE "no.....con ésta.....". RIBEL "no, preferí no llamarla, por la condición que te digo... no tiene sentido.... habría que irla a ver personalmente, ¿no?" MARCUE está de acuerdo. (Posiblemente se trata de SILVIA DURAN).

Copyto
R-1493

3806

Copyto

3969

mértes 26 noviembre 1963

1

09:24

Desde La Habana, Cuba, el Presidente DORTICOS pregunta al embajador HERNANDEZ ARAS: "Oye, tengo aquí tu confidencial 125, sobre el caso de la señora DURAN, y quiero pedirte algunas declaraciones sobre eso; puedes decírmelas con toda espltud". Agrega que "oyéme... es cierto... le chantaje, lo que tu expones aquí en el confidencial, la Federal de ese país intentó que la Sra. SILVIA DURAN dijera algo, de que ellos tenían alguna intervención y habían ofrecido dinero al americano? (ESWALD). HERNANDEZ ARAS responde que "no, no, de dinero nada, no". DORTICOS continúa diciendo que "y trataron de contenerla, de obligarla a hacer una declaración". HERNANDEZ dice que "élla fué detenida, y se le interrogó al respecto esta visita y del pedido de una visa, y entonces ella expresó que había pedido la visa, había llenado los documentos y la respuesta de nuestro gobierno había sido negativa, no comprendiendo la visa". DORTICOS pregunta que "si tú hablaste con ella". HERNANDEZ contesta que sí "yo, ayer fué que pude hablar con ella e inmediatamente aproveché que, para enviar el informe". DORTICOS: comprendes?, si todo es verdad, mejor que se sepa; si la gente que hay la están cogiendo, mejor también. HERNANDEZ: Le decía que fué detenida el sábado por la tarde, y puesta en libertad en horas de la madrugada, y ayer fué que yo pude localizarla y hablar con ella, me refirió, y aprovechó que estaba para partir un avión con nuestros correos. DORTICOS: si, si, mandaste éso, ya sé que lo mandaste... sabes que ocurrió?, que el papel lo tengo aquí y no me cuentas que es éso, qué ocurrió?. HERNANDEZ: Lo que le acabo de decir y además es interrogatorio. DORTICOS: qué fué lo que le preguntaron?. HERNANDEZ: Le preguntaron concretamente sobre si conocía a este individuo; si había ido al Consulado; si ella tenía relaciones personales, e inclusive si tenía relaciones íntimas con él... ella negó todo éso, solamente... DORTICOS: relaciones íntimas con él?. HERNANDEZ: sí; ella negó todo éso y dijo que era un caso como otro cualquiera, de los muchos de cientos de casos que vienen a pedir visas al Consulado, y que si ella recordaba al detalle de este caso se debía a que este hombre tuvo un incidente con nuestro Cónsul... tuvo un incidente en el cual nuestro Cónsul AZCUE, lo increpó y prácticamente lo botó del Consulado. DORTICOS: y por qué ella tiene hematomas, la maltrataron de obra?. HERNANDEZ: bueno, sí, sí, DORTICOS: qué fué lo que le hicieron?. HERNANDEZ: tiene unos hematomas en los brazos, porque dice ella que se los occasionaron en ciertos apenes que le dieron a la hora de interrogarla. DORTICOS: qué fué?... cómo te relató ella los hechos. HERNANDEZ: En esta forma Presidente: fueron a su casa y la llevaron detenida a la cación, a la oficina de la Policía Federal y allí se le interrogó sobre los extremos que yo le decía. DORTICOS: y el maltrato de obra, cómo fue?, HERNANDEZ: A la hora de interrogarla tratando de impresionarla para que ella dijera todo lo que tuvies-

File: P 8593

ACUERDO

martes 26 noviembre 1963

2

que decir, lo que supiera y entonces fué al sacarla por los brazos y darle algunos sacudones. DORTICOS: ¿Yeme con él y de dinero le hicieron alguna pregunta más? HERNANDEZ: no, no, absolutamente, parece que ... DORTICOS: le trajeron de sacar alguna declaración?. HERNANDEZ: no, no, absoluto de lo que ella me refirió, se limitaron principalmente a tratar de saber qué relaciones había tenido ella y su esposa de ella con este individuo. DORTICOS: y hablaron algo de dinero? HERNANDEZ: no, no ella no me ha dicho nada de dinero, no le hablaron nada de eso, es decir no me ha dicho que le hablásen de eso. DORTICOS: MIRABAL pasó a un compañero algo de eso. HERNANDEZ: eeh?..., pues ella yo le pregunté si había hecho interés, si habían interrogado sobre otros puntos, si había otro propósito y no me habló de eso. DORTICOS: De todas maneras pregúntale más, indaga más y llámame aquí. HERNANDEZ: Bueno Presidente, inmediatamente te llamo.

X
File: P-8593

México, D. F., noviembre 25 de 1963.

DIRECCION GENERAL
Oficina.

El día 24 de los corrientes a las 20.30 hrs. aproximadamente, se comunicó por teléfono a mi domicilio el Director de los Servicios Internacionales de Teléfonos de México, manifestándome que dicha empresa había registrado una llamada internacional entre los teléfonos 18-63-34, inscrito en el departamento número diez de la casa veinticinco de las calles de Victoria, a nombre del señor CELESTINO GONZALEZ PERTIERRA, con el teléfono 371-29-41 de Miami, Florida, E.U.A. La persona que llamó de México, que por su acento consideran es cubana, dijo llamarse JOSE ANTONIO CABARCA, la que contestó en Miami, también con acento cubano, díjese el doctor EMILIO NUÑEZ PORTUHONDO. El citado José Antonio Cabarca, le manifestó a Núñez Portuhondo que con el asesinato del Presidente John F. Kennedy ya se venía realizando el Plan Castro, que el siguiente asesinado será "Bob" y que en cualquier momento sobre los Estados Unidos lloverán bombas atómicas sin que sepan de donde proceden; que si todo el pueblo norteamericano no fue capaz de defender la vida de su Presidente, tampoco será capaz de defendérse el mismo.

Manifestaron otras cosas relacionadas con los pueblos Latino-americanos pero la Operadora de Teléfonos no estuvo en posibilidad de proporcionar mayores informes.

2.

Como se consideró que esta información puede ser importante, además de la responsabilidad que contrae el haberla recibido y no transmitirla a las Autoridades responsables, se procedió a ponerla en el conocimiento del Capitán - Manuel Lecuona Ramos, Jefe de la Oficina de Investigaciones dependiente de la Secretaría Privada de la Presidencia de la República, y se trató de localizar por larga distancia al señor José Luis Benavides, Representante del Departamento del Tesoro de los Estados Unidos en San Antonio, Tex., División Texas; como no fue posible localizar a esta persona, se estableció contacto con el Capitán Meads de la Policía Local de San Antonio, Tex., quien se comprometió a localizar inmediatamente al señor Benavides informándole en detalle de lo anterior. El llamado a la Policía Local de San Antonio, Tex. lo hice - desde el teléfono instalado en mi domicilio, número 15-55-21.

Atentamente.

5.

(FAS'cah.)

(DD - Dudley Doost
(Time - Life rep. in Mexico)

*John
Reeve*

Reel 67-REP-135
25 Nov 1963

- 2 -

7.7 contd.

JR can write up something on Oswald but wants to check. Can leave a few details to be checked, if he likes, and DD can finish the items.. just statement. Neo can pick JR up and take him to the airport. JR will let DD know. Will go to airport around 1130. "Time" would like filing (on Honduras) fairly soon - some of it on Tuesday and finish up Thursday night. JR thinks major part of the story will be "down with United Fruit. May be. Probably do well to go down there (to visit United Fruit). What JR can do, DD says, he can go into Embassy. Is U.S. Embassy good to JR? Fairly good, but give him a note on "Time" paper. Will do so to Peter Constable. JR knows him anyway. Also a note to the man down in San Pedro Sula. DD will do that and Peter might also do that. DD says he is a pretty good guy, but does overstate. JR asks if Desmond Gare Cameron any good. Not too good. Terribly timid. DD will buy the ticket for JR and advance him ticket. Go ahead and buy a ticket to San Pedro Sula at the same time. From Tegucigalpa to San Pedro Sula. JR can file from San Pedro Sula if he needs to. It is said to be faster than Tegucigalpa. JR will arrive there around 1600. Might go by U.S. Embassy and get burdensome figures on money not "going there and other things." The last Finance Minister, with whom DD talked down there, talk to him and tell him in what shape it was in when it was cut. He isn't very close and a liberal. Also should see Lopez. This may delay his going to San Pedro. JR will tell N.Y. that JR is going. Thursday is holiday in the States. JR thinks they would have to work Thursday with Kennedy stuff. JR may try to get by the office. He will see. He will call. In case DD is out of the office, he can leave notes for JR.

10.5 In WO puts on Paul Kennedy with JR, who answers. Did JR read "Excelsior" this morning about Oswald having come to Mexico and having applied for visas at Cuban Embassy. JR does not know about it, but had planned to call someone in the Cuban Embassy after 0930. PK asks if that man, to whom JR introduced PK at breakfast one morning, is he here? No, but JR had breakfast with another man. He will call him and let PK know if there is something. JR is going to Honduras for Dudley and will leave at 1225. Nothing is going on in Honduras - doing a inquest on this because U.S. has not recognized them. Call JR back in about 30 minutes.

11.0 Out to 49-05-05. JR (v) asks WO, who answers, for Carlos (Lagunas?).

Luz (Beriova) takes the phone. Greetings. JR is leaving today for Tegucigalpa. He is going for "Time" magazine - do an article on Honduras and Santo Domingo. Carlos is not back in town yet. From Acapulco. He is with the British parliamentarians there. Will be back tomorrow around 1200. He did not want to go, but he is there.

JR tells her about "Excelsior" article today - about Oswald. JR would like to confirm this. Luz thinks he should call the Embassy. Ask the boy with whom they had breakfast once - Fernandez Ron. But the Soviet Embassy? Best with Kazantsev, Boris Kazantsev. He would know about it surely. He is Counselor. He is the tall man? No, the gray-haired man is Konstantinov. The one with whom they were drinking with the Amb. - black hair and glasses. Ask Kazantsev or Yatskov who is the Consul. Yatskov would have been person to have received Oswald. If he went to the Embassy, yes. Yatskov may not know JR, but Kazantsev knows him. Kazantsev speaks Spanish. He was the one who greeted JR in English. Thanks.

Reel 67-REP-135

- 2 -

P-8593

25 Nov 63

P-8693-

cashed 1600
114 25 Nov.*Dugay*

México, D. F., noviembre 25 de 1963.

DIRECCION GENERAL,
Oficina.

El día 24 de los corrientes a las 20.30 hrs. aproximadamente, se comunicó por teléfono a mi domicilio el Director de los Servicios Internacionales de Teléfonos de México, manifestándose que dicha empresa había registrado una llamada internacional entre los teléfonos 18-63-34, instalado en el departamento número diez de la casa veinticinco de las calles de Victoria, a nombre del señor CELESTINO GONZALEZ PERTIERRA, con el teléfono 371-29-41 de Miami, Florida, E.U.A. La persona que llamó de México, que por su acento consideran es cubana, dijo llamarse JOSÉ ANTONIO CABARCA y la que contestó en Miami, también con acento cubano, dijo ser el doctor EMILIO NUÑEZ PORTUHONDO. El citado José Antonio Cabarca, le manifestó a Nuñez Portuhondo que con el asesinato del Presidente John F. Kennedy ya se venía realizando el Plan Castro, que el siguiente asesinado será "Bob" y que en cualquier momento sobre los Estados Unidos lloverán bombas atómicas sin que sepan de donde proceden; que si todo el pueblo norteamericano no fue capaz de defender la vida de su Presidente, tampoco será capaz de defendarse él mismo.

Manifestaron otras cosas relacionadas con los pueblos Latino-americanos pero la Operadora de Teléfonos no tuvo en posibilidad de proporcionar mayores informes.

2.

Como se consideró que esta información puede ser importante, además de la responsabilidad que contrae el haberla recibido y no traemirirla a las Autoridades responsables, se procedió a ponerla en el conocimiento del Capitán - Manuel Lecuona Ramos, Jefe de la Oficina de Investigaciones dependiente de la Secretaría Privada de la Presidencia de la República, y se trató de localizar por larga distancia al señor José Luis Benavidez, Representante del Departamento del Tesoro de los Estados Unidos en San Antonio, Tex., División Texas, como no fue posible localizar a esta persona, se estableció contacto con el Capitán Meade de la Policía Local de San Antonio, Tex., quien se comprometió a localizar inmediatamente al señor Benavidez informándole en detalle de lo anterior. El llamado a la Policía Local de San Antonio, Tex. lo hice desde el teléfono instalado en mi domicilio, número 15-55-21.

Atentamente.

5.

(PAS'cah.)

8992

Cubano Anticastrista Detenido por una Sospechosa Llamada a EE. UU.

(index)

El abogado cubano José Antonio Cabargas, anticastrista ex director del Instituto de Seguridad Social de su país, fue capturado anoche por agentes federales para ser investigado por actividades políticas y, concretamente, por una sospechosa llamada telefónica a Miami, a Emilio Núñez Portuondo, ex delegado de Cuba ante Naciones Unidas.

Cabargas, quien fue capturado espectacularmente, será sometido a una rigurosa investigación por la Procuraduría General de la República.

La captura de Cabargas hubiera pasado inadvertida de no ser por errores de los agentes y por la presencia, en el momento de la detención, de un corresponsal de la Prensa Asociada.

En principio, en efecto, se creyó que Cabargas había sido secuestrado por Cubanos castristas. Los aprehensores irrumpieron a las 10 horas, noche, intempestivamente, en el departamento de Cabargas (No. 10, Victoria 25), cuando éste y su familia veían en las pantallas de televisión el programa de "Los Intocables".

Cabargas fue sacado en paños menores y conducido al automóvil Fiat placas 838, negro, por cinco agentes. Otro de los vehículos, sin embargo, se descompuso, y permitió la captura, por la policía de dos sospechosos, que después, en la Sexta Delegación, se identificaron como agentes federales. El coche descompuesto tiene las placas 10-50-22 del Distrito Federal.

LA ESPOSA DEL CUBANO ACUDE A LA POLICIA

La rápida actuación de la esposa del detenido, señora Carlota Garriaga Rey, quien acudió a la Sexta Delegación, permitió la localización de su esposo en los separos de la Procuraduría. Sin embargo, los dos sospechosos, que resultaron ser agentes federales, no se identificaron, sino que fueron rescatados de la Delegación por sus compañeros dos horas después de la detención.

La esposa de Cabargas manifestó que su marido llegó hace cinco años al país, que es anticastrista, que ejerce aquí la profesión y que es miembro de una agencia de investigaciones privadas en los Estados Unidos. Ayer al medio-día, se comunicó con Emilio Núñez Portuondo, delegado cubano ante las Naciones Unidas en la época de Fulgencio Batista, y parece que la comunicación fue interceptada, pues se trataba, según se sabe, de actividades políticas internacionales.

La esposa de Cabargas reveló también que Núñez Portuondo, dirigente de una organización anticastrista de Miami, había dictado a su marido un comunicado de prensa con relación a la muerte del Presidente Kennedy.

Los agentes federales se negaron a suministrar informaciones sobre el o los motivos de la captura de Cabargas, quien tiene 47 años de edad y fue político en su país.

Ejemplar 25 Nov -

RESUME

lunes 25 noviembre 1963

TO pregunta que si va a haber la Junta siempre con el gobernador. LOMBARDO indica que el gobernador tuvo un irresponsable. LOPEZ argumenta que le dijo COMITÉ MOLINA que la junta iba a ser el jueves, pero ya con los delegados de todos y no salen hoy. PABLO no lo sabía pero ahorita bajará a ver al secretario. Agrega que no cree que LOPEZ pueda ir, pues el jueves 28 es la convención del partido. JACINTO indica que vienen 29, 30 y primero, pues el 28 es una reunión del Comité Central, y él va a ver como atiende a esa reunión con B. MOLINA. Termina diciendo que él precisamente ahorita tiene una reunión en el Partido.

Copyto P-1671

12:07 El Dr. LOZOYA pregunta al Lic. LOMBARDO por su salud. LOMBARDO está bien, pues tomó la medicina que le indicó y le hizo un efecto automático, al grado que no ha dejado de trabajar ni un día, "y es que después de los acontecimientos... yo me estaba casi, casi forzando a salir de la ciudad el sábado, cuando ocurrió ésto; así es que ya se puede imaginar que no pude moverme". LOZOYA comenta que es una cosa terrible. LOMBARDO dice que es una cosa espantosa.

12:20 EL LIC. ALVARO ROMO se pone de acuerdo con el Lic. JOSE SIEGRITS quedando éste de mandarle una secretaria para que lo ayude con el trabajo de la oficina. Agrega SIEGRITS que desayunó con MOLINA y que por lo que respecta a SALINAS salió a Guadalajara y regresa hasta mañana por lo que "será hasta mañana cuando podamos verlo". OROZCO está de acuerdo.

12:32 El Lic. VANTES, desde las oficinas de la U.N.D. se comunica a 18-35-70 perteneciente al periódico semanal "El Mundo", pregunta que si no hay novedad. Una mujer indica que "no hay ningún orden, solamente llamaron de la Cámara de Senadores y dicen que las comisiones de relaciones exteriores estarán a las 12:00 en la Embajada Americana para dar el pésame sobre la muerte del Presidente KENNEDY". CERVANTES toma nota.

12:35 LUIS GUAN de la revista siempre, recuerda al maestro LOMBARDO que le hizo la muestra de JEAN RENAUD de "L'Express" de Francia para que lo concedan una entrevista. LOMBARDO aceptó hacerlo mañana a las 10:00 hs. allí en la C.T.A. Su pregunta a LOMBARDO que "usted habla francés?", LOMBARDO responde que "claro, comprender". SUAREZ le preguntaba para el periódico, pero en vista de que no sería necesario solamente se comunicaría a DIAZ para presentarlo a LOMBARDO.

14:45 JULIETA DIAZ comenta con CECILIA que ella está muy impresionada por todo lo que ha visto por T.V. desde ayer viernes y luego lo de ayer que mataron al otro. CECILIA comenta que está de acuerdo con la apreciación que hace el tío que es una cosa entre hampones y policías. JULIETA dice que es una

P-8593

Copyto
28593
(forward)

REQUERIMIENTO
lunes 27 noviembre 1963.

organización fascista porque los policías y los periodistas son miembros de la misma. CECILIA no lo cree y su amiguito que se trata de la asociación John Birch qué hacia allí el que mató al otro. JULIETA arguye que no por ser judío se va a poder ser miembro de la asociación pues se trata de un fascismo americano pues este tipo bien puede ser miembro o una de las gentes que utilizan pues es dueño de un cabaret de desnudistas y pertenece al hampa política. CECILIA comenta que es un absurdo que lo hayan dejado entrar. JULIETA arguye que ese señor estaba allí desde el primer día; que se oyó a colar entre los policías y los periodistas. Agrega que es una cosa perfectamente planeada pues algunos de los policías deben ser de la misma organización porque este señor le puso la pistola en el pecho. CECILIA está de acuerdo pues la fotografía es lo más evidente porque los policías ni se movían para meter pie o cualquier cosa porque también en cosa de segundos puede haber una reacción. JULIETA Espera que sigan investigando y den con las cosas pues por lo menos el hermano de KENNEDY ya mandó un agente especial. CECILIA dice que todo estaba raro pues de acuerdo con el periódico encontraron al tipo tomando una Coca Cola en el segundo piso y lo dejaron. JULIETA agrega que ya desde un principio todo era absurdo con aquello de que el tipo era comunista. CECILIA abunda en la opinión pues además el tipo no podía estar loco porque planeó la cosa perfectamente y es evidente que la bala iba dirigida a KENNEDY. JULIETA cree que se trata de una cosa de la extrema derecha planeada desde muy arriba y por eso mataron a ese tipo para que no fuera a decir nada. Agrega que ojalá se despierten un poco esto y se den cuenta hasta dónde han llegado porque es evidente que es una conspiración general de los grupos de derecha y los militares. Agrega que de la manera más obvia este individuo hizo aparentar como comunista para preparar todo el campo. CECILIA cree que hasta adrede se ha de haber casado con la rusa JULIETA comenta que todo fue preparadísimo, paso por paso para echarle la culpa a los comunistas pero ya con esto se complicó la cosa y no pudieron seguir con el cuento además de que la policía de Dallas declaró que con la muerte de Oswald quedaba cerrado el caso pero el F.B.I. contestó inmediatamente que no que ahora además de echarle la culpa a los comunistas pero ya con esto se complicó la cosa y no pudieron seguir con el cuento además de que la policía de Dallas declaró que con la muerte de Oswald quedaba cerrado el caso pero el F.B.I. contestó inmediatamente que no

*Copias a
Consejo
González
Pérez (P)
8593*

*Copias a
8593*

que el contrario tenía que abrirse una investigación en el Senado y no obrar una comisión para investigar. JULIETA espera que no se busquen por las cosas que puedan que han salido cada vez más detalles que confirman que O'Neill era fascista y esa cosa de que trató de entrar a una organización anti-comunista y de que luego se metió en el Justo Trato a la policía de Dallas. Asimismo indica que todos los que se han dicho han de entender que se trataba de un hombre de que Nixon hizo un llamado al pueblo americano de una vez más tendencia a la violencia.

lunes 25 noviembre 1963.

(6)

al odio. JULIETA se pregunta si Nixon se puso en plan de asustado cuando vieron hasta donde podían llegar estas cosas. Agrega que tiene esperanzas de que siga la investigación hasta el final, y si salen los cuentos, que se dé una buena sacudida. De una vez toda esta tendencia al fascismo. Agrega que en un principio creyó que se trataba de una cosa racista pero ahora cree que es algo más que eso; una cosa nacional muy bien planeada y que OSWALD no fué nada espontáneo. CECILIA está de acuerdo, pues fué un tiro muy perfecto y un cálculo muy exacto, no puede ser nada espontáneo. JULIETA dice que además su muerte ayer fué evidentemente para callarlo pues que no salgan ahora con que KUHNSTEIN estaba encionado porque es un tipo que no pueden retratar como al gran patriota porque es un individuo con antecedentes penales. CECILIA cree que JOHNSON y todas esas personas se dan cuenta de las fuerzas que hay en esto. De eso JULIETA está segura y agrega que la actitud de las noticias era muy ridícula respecto a OSWALD en el sentido de que se fué a casar con una rusa y luego se retiró con el baily Woosker; con el periódico de los comunistas en una mano y con el de los trotskistas en la otra; así que todo estaba muy bien preparado para echarle la culpa a la izquierda; pues esa ha sido siempre la actitud, cometer los actos terroristas y luego hacer ver que los hicieron los comunistas; esa ha sido siempre la táctica solo la gente que no tiene ni idea de la política puede tragarse esas cosas. Agrega que eso es peligrosísimo, pues cuando han podido llegar a asesinar a un presidente como KENNEDY hay que imaginarse qué fuerza pueden tener dentro de Estados Unidos.

(1034) copy 64

15:20 JOSE MORENO, de Baja California, manifiesta a CLEMENTE, ayudante del Lic. ERASMO MELCHORADO, que necesita urgentemente hablar con el Lic. WALDONADO sobre un problema de Mexicali. CLEMENTE después de consultar comunica que el Licenciado lo espera a las 17:00 hs. allá en las oficinas de Ramos Arizpe.

15:31 JORGE L. TAMAYO tiene deseos de platicar con ENRIQUE GONZALEZ PEDRERO FINANCISCO LOPEZ CAMARA, "para lo que ya usted se imagina", y como la semana entrante "voy a salir a Cuba para unas conferencias, por eso quiero ver si nos podemos reunir en la presente semana". ENRIQUE GONZALEZ PEDRERO no tiene inconveniente en hacerlo, y se pone en contacto con LOPEZ CAMARA para decirle la proposición de TAMAYO. LOPEZ CAMARA accede también. Posteriormente, GONZALEZ PEDRERO dice a TAMAYO que pueden comer mañana, a las 14:00 en el Antonio's. TAMAYO está de acuerdo.

17:36 ENRIQUE, (mexicano) pregunta a LUISA CALDERON qué fué lo que hizo anoche. LUISA responde que estuvo sola en la casa, después

(8272) copy 64

Dr
 Detlev
 copy
 pls b/f

21.

Out to 15-12-64 at 1259. PROSIKIN talks to OBRUBOV.

Lieuoy

OBR: I do not know exactly, because yesterday we'd decided on 3 o'clock. They may call at 2 o'clock and tell us whether they'll come over or not. Or they may not phone, but come at 3 o'clock. Anyway come here at 2:50 and in 10 min I'll show you all this business. Are there any of the diplomas around?

24 NOV. 1963
15 60 55

PRO: ALEKSANDR GEORGIYEVICH is here. SIDOROV takes the phone.

OBR: Have you heard the latest? OSWALD was mortally wounded in a closed chamber. The details are not given. He is being operated on, according to the radio. Alright, thanks.

/com: when OBR said "in a closed chamber" some irony could be detected in the tone of his voice, as if he had a smirk on his face whereas SID was very non-committal with grunts for answers, and the final word uttered as if to say - "So what?".

P-7091

Oswald
 Copy P-8593

P-7

domingo 24 noviembre 1963

2

traen". Cambia de tema y le dice que del Minrex "me dijeron que les comunicaría a ustedes, que sobre cualquier cosa nacional o internacional, no hiciéramos ningún pronunciamiento".

14:05

~~ANTONIO CARAM~~ pregunta a JARDON que si ya pasaron algo sobre la muerte de KENNEDY. JARDON afirma diciendo que ya lo pasaron. CARAM pregunta que si pasaron cable. JARDON contesta que ya pasaron, "nada más le dieron un balazo en el estómago". Caram dice que ésto lo hace pensar que hay un complot de la Reacción de allá. JARDON comenta que está claro, si, evidentemente. CARAM pregunta "verdad que éso ya está resultando?". JARDON agrega que "éssos tipos quisieron presentarlo como un comunista simpatizante de Cuba, etc.etc., éso ya es;claro que si alguna vez estuvo en la Unión Soviética... y además él se prestó para hacer un juego demasiado turbio." CARAM piensa que a éste lo agarraron para ese trabajo. JARDON dice que "por supuesto... hecho ya ese trabajo, cometido el asesinato, queda todo el aparato de la propaganda que se ha encargado de decir éso, con propuestas que son bastante tenetosas". CARAM: Ay, mandé éso sí complica la cosa, no?. JARDON dice que sí, "aun cuando por otro lado el asesinato de este tipo, va a dificultarles la maniobra porque haberlo asesinado implica para ellos, dejar en tinieblas las causas del crimen". CARAM, dice que "pues sí, pero es obvio que lo liquidaron para que yo no hablara". JARDON está de acuerdo y agrega que "para que no hable claro, precisamente por éso se les dificulta la maniobra, a mi juicio". CARAM dice que lo que éllas persiguen, es justamente dejar... llevar una política dura, es decir los ultras que se oponían a la política de KENNEDY, lo que puede desembocar en una guerra mundial". JARDON argumenta que por lo menos, por el momento va a agravar la situación internacional, éso está claro! CARAM: carajo, pero qué cosa tan ridícula que un cantinero se cuele entre los policías y lo asesine, digo, en el relajo deben estar hasta los policías de Dallas". JARDON: no, no, fué una cosa premeditada, dejaron que lo asesinaran. CARAM: incluso del asesinato de KENNEDY. CARAM, no, no, dejaron que lo asesinaran. CARAM: viste el edificio?, está a noventa metros de la avenida, qué casualidad que no lo registraron, incluso allí fué complicidad de algunos policías, seguramente. JARDON: tal vez. CARAM dice que todo ésto le ha procurado mucho. Se despide.

50-9-51
15:35copy b
F. P.

~~ALEJANDRO SUAREZ~~, desde Mexicali, informa a ~~CAMILO VILLENA~~, que se encuentra en Frontera Latina, del principio de la jiribilla candidato a la Presidencia de la República del PFP, ~~JALISCO DA PALONINO~~. Informa SUAREZ que una comisión llegó hasta él para acompañar al candidato hasta el presidium, que iba siendo en una plataforma del ferrocarril Inter-California en quina de las calles de Reforma y Altamirano en Mexicali.

1520 v.

Entrada.- NICO pregunta por ROLANDO y NILDA. FELIX dice que está abajo, pregunta si viene a la llave y NICO dice que si. Luego NILDA con NELA (señora) empieza a hablar en el número 017). NILDA que le diga a NICO que parece que ROLANDO salió un momento a la calle, pero que regresa en seguida. NELA después de dar el recado a NICO, dice que venga para indicarle que tenía los paquetes de... venga suelta que se iba a llevar GUILLERMO. NILDA que le pregunta si va a venir envueltos. NELA así lo hace y contesta que si. NILDA que esté buena. - (29)-

Salida al 45-01-21.- 1532.- NICO solicita hablar con el Dr. FELIX. MF le informa que ya le tiene su juego de juntas, pero no tienen los anillos. Luego Dr. FELIX con NICO (empezaran a hablar en el nñm.073) para indicarle que ya tiene preparadas las juntas, que anillos no tiene y al finalizar de arriba de la nota no encuentra una pieza que viene en el catálogo. NICO que pondrá preguntar a la señora que le digan que cosa es eso, que pondrá a recuperar las juntas; pregunta si hay posibilidad de conseguir el juego de anillos y FELIX dice que si, que los tiene como seguir en Dr. Lucio 8 y les diga que va de su parte. NICO toma nota y acepta. - 155.-

Entrada 163.- VICTOR HERNANDEZ pregunta a GUILLERMO QUIZ que hace de nuevo y este dice que hace poco hoy sale para La Habana y vuelve dentro de 5 días; por lo que informó noticias para él. HERNANDEZ acepta y pide saludos por él. MITZ: okey.. 161.-

Introduciendo sus regalos en la casa de su hermano el Sr. H. F. LUISA: que se burla, "que si. Siempre me pongo casi antes que KENNEDY". HF sonríe y dice que eso está muy mal; que en principio pensó en que había sido uno de los extremistas reaccionarios que estaban en contra de la integración y eso, pero parece que aprehendieron a un tipo que es nada más que el presidente de uno de los comités del trato limpio con Cuba. LUISA: que de eso también ya se enteró. HF: que todavía no confirman nada, pero parece... que el que lo haya hecho, estaba loco, independientemente de que muy bien podía desviárselo a KENNEDY "digamos en las condiciones Internacionales y las condiciones internas de Estados Unidos, pues...". LUISA: y externas, principalmente. HF: por eso te digo en lo Internacional se podía ver bastante infectada y no pueden sufrir un gran cambio, con un cambio de Presidente ó con una cosa de ese tipo, sobre todo que... LUISA lo interrumpe y pregunta si era gringo el que lo mató y HF indica que si, pero dijo que había estado en Rusia, que quería nacionalizarse ruso, pero que Rusia no le había querido dar la nacionalización. LUISA se sorprende y dice "oye, como allá saben cosas, carajo! cabrío!". HF: que si que sabe ruso muy bien y que además este tipo había ido con las fuerzas de FIDEL a la sierra, ó quería ir, algo así, quien sabe cómo como entaría la cosa. LUISA: que es grave. HF: bastante pregunta qué más ha sabido por ahí y LUISA dice que casi precisamente eso, que hace rato se enteraron y ya están.... HF: que está muy mal eso y que estaba comiendo con unos amigos y comentando la Revista Política, y la cual ya salió, cuando uno llegó y les dió la noticia; que él se sorprendió y creyó que los estaba vaciando. LUISA: que ya estuvo mirando la revista, pues precisamente la llevó el compañero.... HF: que su

que lo había matado en Matamoros que se expusieron
y había dado cuenta que los Estados Unidos no habían apri-
gado Texas y por venganza mató al Presidente que todo fué
broma, pero no le creían hasta que les dijeron que prensaron
el radio; que así lo hicieron y ahí se enteraron; que lo --
último que acaba de escuchar hace un momentito, es que ese
tipo es un tal OSWALD, que se creó que éste sea, pero no ha
confesado nada... LUISA: pero que ya saben que habló
ruso y que pertenece al Comité pro-Cuba; que ya saben que --
el tipo quería nacionalizarse, pero el tipo no ha confesado.

HF le da la razón, agregando que podría ser que trataran de
encontrar dijimos una solución de ese tipo, porque --

LUISA después de pedirle que se espere un momento, dice --
que le diga -- HF: nosotros pensamos que si acaso hubiera
sido o si acaso parecía -- pública o que había sido una
de los segregacionistas o en contra de la integración los
que habían asesinado a KENNEDY, entonces habría digamos, po-
sibilidad de que surgiera una especie de lucha civil o gue-
rra civil en Estados Unidos; digamos que se agudisaran más
las contradicciones, la situación crítica por la que pasa
el país, entonces estaban comentando aquí, que encontraron
una resolución de ese tipo no, más bien internacional, o
lo van a encontrar o fue cierto, quien sabe, pues vamos a
ver que pasa -- LUISA sonríe y pregunta qué pasará.

HF: ni quien sabe -- LUISA: Escríbete, uno, dos, tres y ya
ya son tres (se ríe) qué bárbaros ! HF: yo creo que
vaya por el tema el día de ahora en la fiesta ena de SILVIA

LUISA: que la suspendieron porque ellos no podían ir.
HF pregunta por qué y LUISA dice "para que después digan
que estábamos celebrando la muerte de KENNEDY, entonces hablamos
con SILVIA y ésta aceptó suspenderla y dejarla para la seme-
na que viene, pero que no coincide con el entierro" (se ríe).

HF: que hay que tener en cuenta eso. LUISA: que será
después del duelo, del luto y todas esas porquerías.

HF: okey; pregunta dónde se va a quedar ahora y LUISA comienza

(14.084.-22 may. 63).-
 que ahora piensa mudarse ésta noche para la casa de la doctora. HF pregunta si ahí ya saben todo y LUISA indica que sí, pero no sabe como está la cosa ó si se tendrán que quedar en la embajada, sin embargo creé que hoy no será -- posible, por que ya todo mundo fué para el aeropuerto y no tiene coche en la embajada, sin embargo posiblemente mañana en la mañana en vez de ir al círculo de estudios, se mudará. HF:que entonces le hablará mañana. LUISA:que la procure en la embajada ó en la casa, ya que si no se quedan en la embajada, se irá para su casa, en donde estará como a las 10. HF acepta.- 173.-

173. Entrada 1810.- DURAN pregunta por URBIETA y LUISA después de decirle que no está, indica que le pasó su recado y URBIETA le dijo que no recordaba cual era su asunto y no -- sabía su teléfono. DURAN:que no tiene su teléfono, pues únicamente tiene su dirección. LUISA pregunta cuál es su asunto y DURAN dice que es sobre el Mineral de RUTILO -- de parte del Ing. MONROY. LUISA:que llame mañana.
 DURAN acepta.- 184.-

184. Entrada.- HF pregunta por CONCEPCION y LUISA informa -- que anda por el aeropuerto. HF:que le hablará más tarde. LUISA:que está bueno.- 188.-

188. Entradas sin contestación.- 202.-

Dif.

Gobatos

Don

Lopez

Is it possible to
identify?

Duran

205-

Lienoy

27 SET. 1963

15 61 55

Salida al 11-26-47.- 1626 hrs.- ID pregunta a SILVIA que si ha ido allí ese americano. SILVIA que si, que allí está. ID que según las cartas que los mostró del consulado en Washington el jefe irá a la URSS para quedar allí mucha tiempo con su esposa que es rusa, pero todavía no se ha recibido la contestación de Washington respecto a su problema, pero ese según los trámites ocupan unos cuatro o cinco meses pero sin tener ese permiso de la URSS deben de preguntar y más bien no se le puede decir aquí el visado sin presentarle a Washington pero según este señor lo mostró una carta en que es un miembro de una organización en favor de Cuba y ha dicho que ellos los Cubanos no pueden darle el visado sin el visado ruso y ahora ID no sabe que hacer con él, porque deben de esperar la contestación de Washington. SILVIA que ellos también, porque el problema de él, es que él no conoce a nadie en Cuba y entonces si es así es muy difícil que le den la visa, porque él pensaba tramitar su visa, porque como él ya sabía que se iba a tardar mucho en esperar el visado ruso en Cuba y ya de allí irse a la URSS. ID que la cosa es que si su esposa está ahorita en Washington va a recibir ahorita el visado o el permiso de la URSS para regresar a la patria, ella va a recibir su visado en Washington pero teniendo ese visado ella podría comunicarle a cualquier lugar ese permiso por ejemplo aquí o en cualquier otra parte lo pueda recibir, pero ahorita no las tienen. SILVIA que claro y que tampoco se le puede dar una carta porque no saben si su visa será aprobada. ID con ellos sólo darán el visado según las indicaciones. SILVIA que entonces está vendrá en picavilla. ID que tampoco se le puede dar una carta de recomendación porque no se le conoce y que perdón por la... .. molestia. SILVIA que no hay cuidado y que muchas gracias.

-- 311 --

C.C. OSWALD

(P-8513)

50-8-10

395-

Lienoy

27 SEL 1963

15 60 55

Entrada.- HF del Consulado de Cuba, dice que esta allí un ciudadano Americano que fue a solicitar una visa para Cr en Tránsito porque va para la URSS y entonces quiere saber con quien había hablado porque ella lo mandó con ellos de la Embajada rusa diciéndole que si ellos le hacían o aceptaban la visa que entonces ellos los urbanos también se la daban sin mas trámites nadamas avisando a Emigración en Cuba, y quiere saber con quien habló porque el dice que no sabe tampoco con que persona y que lo dijeron que él que no tenía problema. HD le pide espere un momento. 4:45 - 4:10 -- HF es SILVIA DURAN del Consulado de Cuba y explíca lo mismo a otro HD. Este le dice que le dejó su teléfono y su nombre para que después le llamen. SILVIA se lo proporciona así como el teléfono 11-28-47.- Y que aprovecha como cosa personal de que ella se cambio de domicilio y no ha podido avisar para que le envíen el boletín y que ahora se la puede dar. HD le pide que llame a KOUKHARENKO para que le de su cambio, y pide le de el nombre de la Consejero o Agregado Cultural. SILVIA dice que se llama TERESA PROENZA y le llaman al 14-13-26. HD que gracias. — 4:55

(f-6: 50-8-10-6)

EMBAJADA RUSA.- 1605 hrs. -
27 septiembre 63.-
L34-M8'.-T128-
0900-2114 hrs.-

1603 HRS.

381- Entrada.- 1603 hrs.- HD le pide espere un momento. 384-- 392-- HD que no está que llame como a las cinco de la tarde.--- 394--

1605 HRS.

395- Entrada.- MF del Consulado de Cuba, dice que esta allí

Soviet
... un ciudadano Americano que fue a solicitar una visa para Guen Tránsito porque va para la URSS y entonces quiere saber con quien habia hablado porque ella lo mandó con ellos de la Embajada rusa diciendole que si ellos le hacian o aceptaban la visa que entonces ellos los cubanos tambien se la daban sin mas trámites nadamas avisando a Emigración en Cuba, y quiere saber con quien habló porque el dice que no sabe tampoco con que persona y que le dijeron que si que no tenia problema. HD le pide espere un momento. 404-- 410-- MF es SILVIA DURAN del Consulado de Cuba y explica lo mismo a otro HD. Este le dice que le deje su telefono y su nombre para que despues le llamen. SILVIA se lo proporciona asi como el telefono 11-28-47.-- Y que aprovecha como cosa personal de que ella se cambio de domicilio y no ha podido avisar para que le envien el boletin y que ahora se la puede dar. HD le pide que llame a KOUKHARENKO para que le de su cambio, y pide le de el nombre de la Consejero o Agregado Cultural. SILVIA dice que se llama TERESA PROENZA y le llaman al 14-13-26. HD que gracias.--- 435--

437- Salida sin contestación.--- 441-- 447-

448- Entrada.- sin contestación.- fuera.- 450--

51- Entrada.- 1652 hrs.- CARLOS ARANA pide hablar con SHUBIN. ARANA le grita y le dice que le dijeron que iba a estar a las cinco de la tarde. HD que no.. no.. no.. esta, que llame mañana como de 10 de la mañana o a las 12. ARANA pregunta cuales es el nombre de HD. Este lo reconoce y le dice que espere un momento. 464-- 476-- HD que no esta en la Embajada. ARANA dice lo mismo de la suscripcion de una revista para el señor ISAAC SCHULTZ y dice que ya ha repetido mucho lo que quiere o si no es posible que se lo digan, pero que no lo hagan quedar mal.--- .
-- SIGUE CON SU BLA... BLA... BLA... y el tema es el mismo---
-- boletin para ISAAC SCHULTZ dueño de la joyería Dallas Artos de Juarez esquina con Lopez.--- HD que es posible que se la manden.--- 526--

- 2 -

(A.C. 198.-22 nov. 63).

Entrada 1730.- HF pregunta a LUISA si ya sabe la oficiosa noticia y LUISA en tono de burla, dice "sí, claro, me enteré casi antes que KENNEDY". HF sonríe y comenta que eso está muy mal; que en principio pensaron que había sido uno de los extremistas reaccionarios que estaban en contra de la integración y eso, pero parece que aprehendieron a un tipo que es nada más que el presidente de uno de los comités del trato limpio con Cuba. LUISA: que de eso también ya se enteró. HF: que todavía no confirman nada, pero parece..... que el que lo haya hecho, estaba loco, independientemente de que muy bien podía desviársele eso a KENNEDY "digamos en las condiciones internacionales y las condiciones internas de Estados Unidos, pues...." LUISA: y externa más, principalmente. HF: por eso te digo en lo Internacional se podía ver bastante afectada y no pueden -- sufrir un gran cambio, con un cambio de Presidente ó con una cosa de ese tipo; sobre todo que.... LUISA lo interrumpe y pregunta si era gringo el que lo mató y HF indica que sí, pero dijo que había estado en Rusia, que quería nacionalizarse ruso, pero que Rusia no le había querido dar la nacionalización..... LUISA se sorprende y dice "oye, -- cómo allá saben cosas, carajo ! coño ! ". HF: que sí; que sabe ruso muy bien y que además éste tipo había ido con las fuerzas de FIDEL a la sierra, ó quería ir, algo así, -- quien sabe como.... como estaría la cosa. LUISA: que -- grave. HF: bastante; pregunta qué más ha sabido por ahí y LUISA dice que casi precisamente eso, que hace rato se enteraron y ya están..... HF: que está muy mal eso; que -- estaba comiendo con unos amigos y comentando la Revista Política, y la cual ya salió, cuando uno llegó y les dió la -- noticia; que él se sorprendió y creyó que los estaba vaciando. LUISA: que ya estuvo mirando la revista, pues -- precisamente la llevó el compañero..... HF: que su --

amigo comentó que lo había matado un mexicano que dice que se supone se había dado cuenta que los Estados Unidos nos habían apoderado Texas y por venganza mató al presidente; que todo quedó en broma, pero no le creían hasta que los dijeron que prendieron el radio; que así lo hicieron y ahí se enteraron; que lo último que acababa de escuchar hace un momentito, es que ese tipo es un tal OSWALD, que se creó que éste sea, pero no ha confesado nada...

LUISA: pero que ya saben que habló ruso y que pertenece al Comité pro-Cuba; que ya saben que el tipo quería nacionalizarse, pero el tipo no ha confesado. HF le dá la razón, agregando que podría ser que trataran de encontrar digamos una solución de ese tipo, porque.....

LUISA después de pedirle que se espere un momentico, pide que le diga. HF: nosotros pensamos que si acaso hubiera sido ó si acaso parecía pública ó que había sido uno de los segregacionistas ó en contra de la integración los que habían asesinado a KENNEDY, entonces había digamos, posibilidad de que surgiera una especie de lucha civil ó guerra civil en Estados Unidos; digamos que se agudisaran más las contradicciones, la situación crítica por la que pasa el país, entonces estabamos comentando aquí, que encontraran una resolución de ese tipo no?, ya más internacional; ó lo van a encontrar ó fué cierto, quien sabe; pues vamos a ver que pasa.

LUISA sonríe y pregunta qué pasará. HF: quien sabe. LUISA: figúrate, uno, dos, tres y ya, ya son tres (se ríe) qué bárbaros!. HF: yo creo que va a ser el tema el día de ahora en la fiesta esa de SILVIA.

LUISA: que la suspendieron porque ellos no podían ir.

HF pregunta por qué y LUISA dice "para que después digan que estamos celebrando la muerte de KENNEDY, entonces hablamos con SILVIA y ésta aceptó suspenderla y dejarla para la semana que viene, pero que no coincida con el entierro (se ríe)".

HF: que hay que tener en cuenta eso. LUISA: que será después del duelo, del luto y todas esas porquerías.

HF: okey; pregunta dónde se va a quedar ahora y LUISA comenta

27 Septiembre 63.-

L35-1122-T130-

0907-1703 hrs.-

..3.-L35-1122.-

- 260- Salida.- JUD y HF en Russo.-- 260--
- 266- Salida al 14-13-26.- 1624 hrs.- ocupado.-- 271--
- 272- Salida al 14-92-14.- 1624 hrs.- sin contestación.-- 278--
- 279- Salida al 25-07-95.- 1625 hrs.- sin contestación.-- 287--
- 288- Salida al 14-13-26.- 1625 hrs.- (Embajada de Cuba) HD pide el numero del telefono del consulado Cubano. HF que es el --11-28-47.-- 294--
- 295- Salida al 11-28-47.- 1626 hrs.- HD pregunta a SILVIA que si ha ido alli ese americano. SILVIA que si, que alli está. HD que según las cartas que les mostró del consulado en Washington el quiere ir a la URSS para estar allá mucho tiempo con su esposa que es rusa, pero todavía no se ha recibido la contestación de Washington respecto a su problema, pero eso según los trámites ocupan unos cuatro o cinco meses pero sin tener ese permiso de la URSS deben de preguntar y mas bien no se le puede despachar aquí el visado sin preguntarle a Washington pero según este señor le mostró una carta en que es un miembro de una organización en favor de Cuba y ha dicho que ellos los Cubanos no pueden darle el visado sin el visado ruso y ahora HD no sabe que hacer con el, porque deben de esperar la contestación de Washington. SILVIA que ellos tambien, porque el problema de el, es que el no conoce a nadie en Cuba y entonces si es así es muy difícil que le den la visa, porque el pensaba tramitar su visa, porque como el ya sabía que se iba a tardar mucho en esperar el visado ruso en Cuba y ya de alláirse a la URSS. HD que la cosa es que si su esposa está ahorita en Washington va a recibir ahorita el visado o el permiso de la URSS para regresar a la patria, ella va a recibir su visado en Washington pero teniendo ese visado ella podrían comunicarle a cualquier lugar ese permiso por ejemplo aquí o en cualquier otra parte lo puede recibir, pero ahorita no las tienen. SILVIA que claro y que tampoco se le puede dar una carta porque no saben si su visa será aprobada. HD que ellos solo darán el visado según las indicaciones. SILVIA que entonces eso pondrá en su planilla. HD que tampoco se le puede dar ninguna carta de recomendación porque no se le conoce y que perdona por la ...
... molestia. SILVIA que no hay cuidado y que muchas gracias.-- 331--
- 332- Salida al 25-40-72.- 1703 hrs.- ocupado.-- 335-- 339--
-- 343-- sin contestación.-- 347-- 354--

EMBAJADA RUSA.- 11-60-55.-
 27 Septiembre 63.-
 L34-16.-T126-
 0900-2114 hrs.-

*27 Sept 1963
1031 hours*

...2.-L34-H16.-

Entrada.- 1037 hrs.- MF pregunta por el Cónsul. HD que no está. MF que necesita sacar unas visas para ir a Odesa. HD que llame a las once y media. MF que hasta que horas. HD le cuelga
 -- 78--

79- Entrada.- 1038 hrs.- CANHEN por ODRUBOV. con HD en Russo.
 -- 84--

85- Entrada.- MF pregunta por la señorita ELENA ANDRECOLA -- la maestra-- que porque es muy urgente. HD le dice que no. MF que si no va a dar las clases. HD que no esta, no, no.. y le cuelga.-- 89--

90- Entrada.- MF pregunta por el Consul. HD le dice que no está y le cuelga.-- 92--

93- Entrada.- 1126 hrs.- GOMEZ ROMERO del Instituto Mexicano Russo dice que le interesa mucho localizar a la profesora ELENA ANDRESCO. HD que no esta, que llega a las doce.-- 97--

98- Entrada.- 1143 hrs.- MF de la Embajada de Yugoslavia pide hablar con la secretaria del Embajador. HD que espere un momento. 102-- 108-- MF informa sobre la invitación para el Embajador BAZAROV y su esposa para el almuerzo ofrecido por el MARISCAL TITO al señor Presidente LOPEZ MATEOS y esposa el dia 7 de octubre en el Hotel Maria Isabel a las 14:00 hrs. y desear saber si acepta dicha invitación. CHTCHEGOV despues de consultar informa-124-- que con mucho gusto va a asistir.--129--

130- Tono ocupado.-- 136--

137- Salida al 45-37-72.- 1235 hrs.- (Colónial America) -- ALATRISTE dice a SAN ROMAN que están en la Embajada Rusa y que necesitan saber en que fecha va a llegar a Odesa el barco SANROMAN le pide espere un momento. 143-- 153-- SANROMAN que únicamente van a estar el domingo 20 de octubre de 08:00 a 20 horas. ALATRISTE que los señores del consulado necesitan una copia fotostatica de los boletos del pasaje en el KALONIA y como ellos ya no tienen tiempo, que entonces no ver si les hace favor de mandarlos ellos. SANROMAN que si. que solo le prestaran los boletos unos 15 minutos para que manden sacar las

RÉGIMEN
sábado 30 nov. (1963)

09:59

*Copia 1
A/67*

El lic. L. dice: "Llamé a la Embajada, del Jurídico del Lic., que es el lic. Díaz, y le conté lo que oímos. La cosa lo de la Convención, éste, y que fué la lectura del Informe del lic. L., y indicó que en el Teatro Ártico estuvo lleno de Pueblo, con poco más de 10 mil; y los soldados de Cinelco se jeron hasta una bandera típica y una cosa de alzamiento, y ésta preguntó que si ya presentaron la candidatura del lic. L. Díaz responde que todavía no se aprueba, que es a todos porque unos candidatos se inclinan y otros no; alegan razones de los dos bandos, pero en fin, mañana se decidirá.

11:09

*No se
nunca
junto*

El policía 09 reporta a la Jefatura de la Un. Compañía, lo siguiente: "acaba de presentarse aquí a la Embajada (Cuba) un grupo como de unos 35 ó 40 personas, con unos carteles, y logramos quitar uno; los otros se fueron. Encuentro a un fotógrafo detenido aquí en la patrulla". El Teniente que recibe el parte, pregunta que de qué fotógrafo se trata. El 09 responde que es de los mismos que vienen en la Embajada. El Teniente insiste en preguntar que si es de prensa, qué, y que piensan hacer con él. El 09 no lo sabe, pero a investigar.

12:00

*8593
-8593*

El Embajador HERNÁNDEZ ALMÁS comunica al Subsecretario GOROZTI lo siguiente: "Perdone que lo moleste, Sr. Subsecretario, pero es que ocurrió aquí algo, hora, hace unos momentos, aquí frente a la Misión y yo quería ponerlo en conocimiento de Vuestra Excelencia inmediatamente, y consistió en esto: Se impresionó acá, cosa que yo me temía,... hace unos días inclusive la última vez que tuve el gusto de hablar con usted, le expresé mi temor de que se produjera por acá alguna explosión de ciertos tipos hostiles a nosotros, y se aparece acá un pequeño grupo que por el aspecto y por todo, pues ya sabemos de que extracción procede. Lo cierto es que circularon frente a la Misión, con unos carteles con expresiones hostiles a nosotros inclusive con una tela ya directamente personalmente al contra mí; entonces llegaron algunos carros de la policía, se retiraron y ocurrió algo que también quería ponerle en su conocimiento... es que, claro, pues aparecieron fotografías para ver lo que sucedía, inclusive ya antes de venir el grupo por acá, de un periódico llamaron para preguntar que si era cierto que había manifestantes frente a la Embajada, parece que presentaron el hecho. Entonces, Excelencia, los miembros de la policía, no creo que por adherirse al grupo, sino tal vez por cooperar con la prensa, abrieron ellos mismos los letreros para que la prensa pudiera retratarlos...yo creo que tal vez hubo algo mejor, trasladar la cosa a la superioridad para que la superioridad hubiera decidido respecto de esto. Entonces,

30 Nov. 1963

P-8593

11:00 AM
viernes 30 noviembre 1963

que usted permítanme conocerse de este hecho de que se tomó una fotografía, más, siendo de su posibilidad, lo que se habría hecho que este hecho no trascendiera, porque es un grupo que lo que ha venido es a perturbar aquí el trabajo de las actividades nuestras; y no tiene, no parece a mí, si se expresa de sectores responsables del país, y por lo tanto si la prensa se hace eco de ésto, y reproduce fotografías en lo que es posible que aparezca la propia policía cubana en carteles, pues no solamente se le daría la resonancia al hecho que no la tiene, sino que podría aparecer también la de cuál fué el papel de las autoridades en ese evento. La redace y va a comunicar este hecho a Gobernación. HERNANDEZ ARMAS continua diciendo que "el ruego es que, en lo más de lo posible que este incidente sea agradable, pero por favor no reciba una publicidad que parece que quiere darle algunos elementos que están en esas operaciones de lo cual yo daba cuenta a usted recientemente. GOROZTIZA, dice que a ver que se puede hacer, y "lo de la otra noche, se quedaron agentes de seguridad que estuvieron presentes en el mitin, en ese encuentro o reunión... parece que se festejaba una fecha de la historia cubana según se me informó más tarde, y solo un ciudadano quiso vincular a Cuba con la cuestión del asesinato del Presidente KENNEDY, se tomaron fotografías, cinta, y se me informó que en Televicentro había un persona encargada de vigilar que no fuera ésto a la televisión, éros son los informes que yo he recibido". HERNANDEZ ARMAS dice que "parece que en efecto era cierto el propósito, y la intervención de la Cancillería y de usted personalmente, frustró ese afán, plausible por cierto del cual yo le quedo infinitamente agradecido a su Excelencia por la diligencia y el buen espíritu amistoso, depositado por la Cancillería, por usted personalmente, de lo cual yo quedo infinitamente reconocido por ello". (Anteriormente el propio HERNANDEZ ARMAS dio el anterior informe, al fincón parecidos al Embajador MARISCAL).

Copia
12:10 A las 11:21, desde Acapulco, Gro., la telefonista, comprendiendo el español las palabras de un hombre en inglés, presentó por SILVIA MILAN, a la Embajada Cubana. LLAGOSTERA respondió que no estaba. La telefonista de Acapulco hizo cierta conversación con el hombre que hablaba inglés, y volvió a preguntar si se esperaba a SILVIA más tarde. LLAGOSTERA respondió que no se trabajó en la Embajada. Se canceló la llamada.

Copy
12:58 MANUEL ALMOS pregunta novedades a su oficina. ALMOS dice que llamo ANGELICA SIQUEIROS diciendo que "tu para el próximo domingo, no me pasa, sino hasta el otro" comenta que "ANGELICA ya me ha hecho guaje como 20 y siempre me elimina" y pasando a otro tema, recomienda que recopilen todos los materiales sobre el Congreso del

22 Nov ①
Linenoy
Louise Calderon's cc orig and
memorandum translation sent to
Galbord via Kingman.
Nothing to Burd yet.

② Copy orig & trans
to Louise Calderon P

ENR. CLAVO DE CUBA: 26-09-14.-

22 de nov. 63.-

M 24. L 24 .-

1556 - 1925.-

1556 h.

002. Entrada.- NICO pregunta por ROLANDO y NILDA informa -- que está abajo, pregunta si quiere que lo llame y NICO dice que sí. Luego NILDA con NELA (empiezan a hablar en -- el número 017). NILDA: que le diga a NICO que parece que ROLANDO salió un momento a la calle, pero que regresa en seguida. NELA después de dar el recado a NICO, dice que era para indicarle que tenía los paquetes de... y que supiera que se los iba a llevar GUILLERMO. NILDA: que le pregunte si ya están envueltos. NELA así lo hace y contesta que sí. NILDA: que está bueno.- C29.-

029. Salida al 45-91-21.-1632.- NICO solicita hablar con -- el Sr. CARMONA. MF le informa que ya le tiene su juego de juntas, pero no tienen los anillos. Luego Dn. FELIX con NICO (empiezan a hablar en el núm. 073) para indicarle que ya tiene preparadas las juntas, que anillos no tiene y el número de arriba de la nota no encuentra que pieza es porque no viene en el catálogo. NICO: que mandará preguntar allá para que le digan que cosa es eso; que pasará a recoger las juntas; pregunta si hay posibilidad de conseguir el juego de anillos y FELIX dice que sí, que los puede conseguir en Dr. Lucio 8 y les diga que va de su parte. NICO toma nota y acepta.- 085.-

089. Entrada 1633.- VICTOR HERNANDEZ pregunta a GUILLERMO - RUIZ qué hay de nuevo y éste dice que nada, pero hoy sale para La Habana y vuelve dentro de 5 días, por lo que ya -- habrá noticias para él. HERNANDEZ acepta y pide saludar a todos allá. RUIZ: okey.- 101.-

RESUMEN

miércoles 27 noviembre 1963

10:20

Un individuo que dice ser de Últimas Noticias, manifiesta a LUISA CALDÉROLA, del departamento comercial cubano, que han recibido un cable de Cuba en el sentido de que se hizo una protesta contra México porque maltrataron a una empleada de la Embajada de Cuba aquí, en relación con la visa que fué pedida por OSWALD el asesino de KENNEDY. LUISA le pide que hable con la secretaria del Embajador.

10:26

El mismo individuo del párrafo anterior manifiesta a CONSUELO ESPERON que es de Últimas Noticias y que recibieron un cable de La Habana en el sentido de que una empleada de la Embajada Cubana había sido maltratada en Relaciones Exteriores, con motivo de averiguar lo relacionado con el pasaporte de OSWALD el asesino de KENNEDY; y quieren confirmar si es cierto. CONSUELO lo ignora y pregunta que si recibieron directamente el cable de La Habana. El individuo sólo responde que Cuba había protestado contra México por el proceder. CONSUELO va a consultar y luego le indica que allí no saben nada al respecto; no tienen noticia sobre ese particular. El individuo dice que va a poner al habla a su jefe de información para que le hagan ver ésto personalmente. CONSUELO a su vez indica que va a hablar la secretaria del Embajador PEREGRINA ALONSO. individuo mientras tanto advierte a otro que está con él que "te van a decir a ti, que eres jefe de información, que no tienen....". Luego el jefe de información manifiesta a PEREGRINA que el cable es procedente de Miami, que captó una transmisión de radio Habana y que dice que el Ministro RAÚL ROA anunció que había entregado una protesta al Embajador GILBERTO BOSQUES de México, contra la conducta de las autoridades mexicanas que arrestaron a una empleada "de ustedes", de nombre SILVIA DURAN, que hacía algún trámite en la Secretaría de Relaciones "y supongo yo de carácter informativo", sobre la expedición del pasaporte de OSWALD. PEREGRINA indica que al respecto no tienen noticia ninguna. El jefe de información dice que de la protesta, pero el arresto lo hubo? PEREGRINA insiste en que al respecto aquí no tienen noticia ninguna.

10:28

GUADALUPE FERNANDEZ del rumbo del Tepalcaltepec, pregunta al M.L.N. por LUIS Y PRIETO y al no encontrarlo manifiesta que "cosemos amigos él y yo, quería contarle de un problema de allí" RUBEN pasa al recado.

10:38

DONALD CHAPMAN pregunta a la Embajada de Cuba por el Embajador. PEREGRINA en un pobre Inglés informa que el Embajador le dijo que de La Habana no se ha recibido contestación acerca de su visa. CHAPMAN agradece.

10:40

ROSA la empleada de CLEMENTINA BASSOLS, pide a RUBENamiento de Liberación que de parte de CLEMENTINA se

P-8593

(Continuación)

que sí, para nosotros que somos discípulos militares y principalmente el compatriota RUA, él cuando te habla tú te acuerdas si un día hablas con él, que te dice eh chico, no -- cosas mierda y es un Ministro, entiendes ? y es demasiado -- objetivo y en ese sentido;, pero ese es nuestro sistema, allá así acostumbramos nosotros, pero así y todo, está bastante fuerte, así lo consideramos nosotros aquí, que está bastante fuerte..., pero aparte de eso, la protesta la -- consideramos justa y correcta". HF le da la razón, -- agregando que la misma Secretaría de Relaciones de México -- dijo que en aquellos puntos en que si procedían, si se aceptaban, nada más que en los términos en que estaba redactada

Justo Calderon

LUISA lo interrumpe y pregunta si vió la caricatura y HF dice que sí; que estuvo viendo los periódicos y -- parece que ya no salió nada; que hoy salió una nota de Pravda diciendo que ese tipo OSWALD si estuvo en Rusia, pero que -- fué agente del FBI. LUISA: que no lo duda, pues su manía de pensar, ese tipo fué un sacrificador por el FBI ó sea que ellos mismos lo sacrificaron para alterar más la política internacional con los países socialistas principalmente con Cuba y la URSS. HF: que lo mismo RUBISTAIN también. LUISA: que es que han preparado las condiciones tan así, para provocar todo esto no?, esto ha sido una provocación con -- nosotros, pero completamente planeado y para mí que esto lo sacrificó... pues fíjate como después lo mataron y....

HF: que incluso el mismo RUBISTAIN es también uno de los sacrificados, no de ese que se juegan en suerte a ver quien le toca y a él fué el que le tocó echarse al piso a OSWALD. -- Claro que se van a echar a éste....

HF cambia el tema y queda de llamarla después para ponérsele la mano a la cara y que se juzgue. LUISA: que

Introducción sin contestación. - 732.

EMBAJADA DE CUBA, 14-42-37.-

2 de dic. 63.-

M 11. L 36 .-

1012 - 2017.-

001. Entrada.- MF de parte de PETER KIRFF corresponsal del New York Times, pregunta por el Embajador y PEREGRINA después de pedirle que se espere un momentito para ver si se encuentra, dice que llame dentro de 15 minutos. MF acepta. PEREGRINA pregunta sobre qué asunto quiere hablar el Sr. KIRFF con el Embajador y MF dice que personalmente quiere hablar con él para explicarle por teléfono. PEREGRINA: que está bien.- 022.-

026. Entrada 1012.- MF de parte de PETER KIRFF pregunta si ya llegó el Embajador y PEREGRINA dice que sí, que el Embajador hablará con KIRFF. MF aclara que KIRFF salió, pero éste quisiera entrevistar al Embajador para que le diera algunos datos sobre la estancia de OSWALD en México. PEREGRINA: que "cuando venga el señor Embajador yo le daré el recado suyo, usted me deja el teléfono donde está el Sr. KIRFF ó donde está usted, para llamarles si acaso cuando venga el señor Embajador". MF pregunta si el Embajador todavía no ha llegado y PEREGRINA indica que no. MF: que entonces le dé el recado al Embajador; que su teléfono es el 25-53-13 y el 25-53-14. PEREGRINA acepta, toma nota y queda de llamar a MF. Esta acepta.- 050.-

050. Entrada 1030.- CARLOS SANCHEZ pregunta a PEREGRINA si llegó algo de la solicitud aquella. PEREGRINA: que se espere un momentito. Luego SANCHEZ con el Embajador pregunta con quien debo hablar y SANCHEZ dice que con *consultera PEREGRINA. HERNANDEZ ARMAS: que se espere momentito. Después PEREGRINA comunica a SANCHEZ

lunes 2 diciembre 1963

(8)

7

sotros lo desconocemos, y quienes lo conocían, pues estaban despreocupados porque creían que sí, imagínate ha pasado los regímenes de BATISTA, MACHADO, FRIO, etc...". ENRIQUE comenta que es un problema porque la situación se presta a que "ustedes tengan...lo que sucedio...claro que muy bien podía hacerlo la policía, pero una protesta de parte de Cuba no quedaría muy bien por el hecho de que esta mujer, no tenía permiso". LUISA dice que hablando sinceramente, la nota estaba fuerte. ENRIQUE está de acuerdo, "bastante, sobre todo para lo que tiene uno costumbre, para lo que acostumbrá México". LUISA agrega que "para lo que acostumbrá... y para nosotros que somos bastante objetivos, y principalmente el compañero ROA porque él cuando te habla, si algún día llegas a hablar con él, te asombrarías si te dijera: oye chico, no comes mierda!... y es un Ministro, y es demasiado objetivo y en este sentido, vulgar... pero ese es nuestro sistema... allá así acostumbramos nosotros, pero así y todo está bastante fuerte, así lo consideramos aquí". LUISA continúa diciendo que "Pero aparte de todo esto, la protesta la consideramos justa, correcta". ENRIQUE indica que ya la misma Secretaría de Relaciones lo dijo, que aceptaría la protesta en los puntos pertinentes, pero no en los términos en que estaba redactada. LUISA opina que en este asunto de OSVALDO, fué un tipo sacrificado por el FBI para alterar la política internacional, con los países socialistas y en especial con la URSS y Cuba, "todo ha sido planeado en contra nuestra".

15:12 *(14)* ~~IGNACIO ACOSTA~~ se comunica a la Imprenta Andacro y pregunta por ~~VICENTE ROJO~~ y al no encontrarlo manifiesta que quería hablar con él acerca de la impresión del boletín de la Comisión del Balsas pues tanto ACOSTA como el Ing. CUATROCAZARDEAS consideran que las ideas de formación que ROJO les diera serían de una gran utilidad.

15:44 *(64)* ~~COTY SOLOZANO~~ pregunta a LLAGOSTERA, de la Embajada de Cuba, que si hoy hubo avión de la Habana. LLAGOSTERA asiente. COTY agrega que "pues fíjese que me dijeron que me enviarían una cosa de allá con algunos compañeros de la C.T.C.; y no me han hablado." LLAGOSTERA indica que el único compañero que hoy llegó de la Habana fue FERNANDEZ ROA, y que desconoce que hayan llegado compañeros de la CTC.

17:24 *(3690)* ~~TERESA PROENZA~~ manifiesta a ~~COTY SOLOZANO~~ que hoy tuvo que ir al Aeropuerto a recibir a ~~MARTIN SCUY~~ y su esposo, quienes vienen a un congreso. COTY pregunta que "si no vió a nadie de allá (CTC)." TERESA informa que sí, "pero me dijo el muchacho del sindicato que JESÚS no le entregó nada para ti". COTY toma nota.

RECORRIDO

lunes 2 diciembre 1963

6

para poder llegar a fondo.....si no hubieran dicho algunas gentes esas cosas, habría que.....hubiera sido necesario inventar preguntas, no?....No, yo estoy muy contento!.....fue una cosa magnífica!". CORONA pregunta quién ha tenido mejor información "de lo que usted dijo?.....El Día?". LOMBARDO acepta que El Día, porque los otros periódicos son muy amañados, con intención, y en fin..... CORONA reitera que son muy amañados. LOMBARDO indica que además están pasando la versión taquigráfica de todo porque quieren publicar no un libro sino una memoria, "y naturalmente yo le mandaré a usted, antes de que se publique, todos los materiales de la discusión, porque es interesante". CORONA le agradece, y le pregunta que cuándo van a ver al señor Licenciado. LOMBARDO responde que precisamente le hablaba para eso, "pues el día que yo conversé con él, me dijo que en cualquier lugar de su jira podría recibir a la comisión que le comunicara". CORONA dice que porque DIAZ ORDAZ va a estar ahora en Jalisco 3 días. LOMBARDO a su vez indica que "yo voy a salir de México para Tepic el jueves, y le haremos la notificación en Tepic el viernes, que según creo llega en la mañana". CORONA le informa que DIAZ ORDAZ llegará a Tepic el 6 de diciembre, viernes, a las once, hora del Pacífico; a su llegada hay un mitin; luego un acto femenil y después sale a San Blas donde hay una comida; luego regresa a Tepic a las 16:00 hs. y estará libre a las 20:00 hs., "pero es cuestión de que se coordine usted allí". LOMBARDO indica que el Diputado MANUEL STEPHENS va a estar pendiente a la recepción "y le va a comunicar al Lic. DIAZ ORDAZ que yo estoy allí, para que nos señale el lugar y la hora en que nosotros vamos a cumplir con ese deseo.....y quería suplicar a usted justamente que me haga favor de telegrafiarle". CORONA dice que "yo voy a hablar con él, y le voy a decir que usted estará allí". LOMBARDO indica que "yo llegaré desde el jueves en la noche para dormir allí y estar listo.....y en cuanto yo haya cumplido con el acuerdo de la asamblea de mi Partido, de comunicarle al Lic. DIAZ ORDAZ su apoyo; la actitud nuestra, me regreso". Agrega que "yo creo que la semana próxima sería muy útil que nos reunierámos, General". CORONA responde que como no, con mucho gusto.

8292 Cognitivo

14:12

7969

~~14:12~~ ENRIQUE pregunta a LUISA VILLALBA que si ya dejaron en libertad a SILVIA DURAN. LUISA responde que sí, parece que desde el viernes, nada más que ella no se ha aparecido por la Embajada, ni ha hablado por teléfono. ENRIQUE pregunta que si es verdad que no tenía permiso del Congreso. LUISA responde que no. ENRIQUE piensa que es un problema, "si lo hubiese tenido, entonces no se justificabas de ninguna manera la actuación de la policía". LUISA continúa diciendo que "creo que no tenía el permiso; inclusive aquí hay una señora que tiene 35 años de servicios y no lo tiene. La verdad es que la mayoría de no-

28593

lunes 2 d. enero 1962

S272 (7)

copyto
P-8593

a la oficina comercial cubana con LUISA VALDERRAMA y le pregunta por SILVIA MIRAN. LUISA le informa que SILVIA debe estar en su casa en estos momentos. RICHARD pregunta que si está lastimada. LUISA responde que no, que solamente tiene algunos hematomas porque seguramente la tomaron fuerte del brazo, pero no es nada serio. Agrega que además no puede explicarle por teléfono, y le pregunta que cuándo viene a México. RICHARD responde que "éso depende de ustedes... se sabe algo de Cuba?". LUISA, después de consultar, responde que todavía no hay respuesta, pero que hoy tienen avión y que posiblemente venga algo en la valija diplomática; que llame mañana de nuevo. RICHARD pregunta que si todavía trabaja SILVIA en la Embajada. LUISA responde que desde luego que sí. RICHARD *bismarck mañana*

10:09

copyto
jmbl

El Lic. SIEGRIST dice a REYES PAEZ de la UNS, que necesita localizar urgentemente al Lic. CERVANTES, al Lic. OROZCO ROJO, y a otros compañeros de "allá del Partido", para comunicarle que la reunión será a las 11:30 en Avenida Chapultepec; pues la cita en Gobernación, "la tenemos a las 12:00 hs.". REYES PAEZ dará el recado.

copyto
U.N. 8
10:12
50-9-5/13

copyto
P-8593
(parties)

El periodista PETER KIHF del New York Times, tiene interés e platicar personalmente con el Embajador HERNANDEZ ARMAS, para pedirle algunos datos sobre la estancia de OSWALD en México, o algo así. PEREGRINA informa que el Embajador, en estos momentos no está (evidentemente lo niega, pues segundos después, el propio HERNANDEZ ARMAS habla unas cuantas palabras con CARLOS MARCHESA), pero le dará el recado y más tarde le dará alguna resolución. La secretaria de KIHF, que es quien hace la petición, esperará.

10:25

copyto
1034

CLEMENTE pregunta a JESUS que si salió siempre el Lic. MALDONADO. JESUS responde que sí. CLEMENTE manifiesta que irá a la C.C.I. como a las once. Asimismo indica que fué allá donde le prometieron la chamba, pero quieren \$3,000.00 en efectivo y aparte la firma, así que está duro; pero que ROCHA le prometió que a ver si agarran Transportes Zamoranos, "a ver si me mete de subgerente allí". JESUS le recomienda que no deje de estar echando teléfonoadas "porque va a haber movimientos".

10:46

copyto
U.N. 8

VELEZ se comunica con REYES PAEZ al Comité Nacional Sinarquista y le pregunta qué tal les fué ayer. REYES indica que estuvo bien el asunto. VELEZ pregunta que si se ganó algo. REYES responde que como no, que ya después le platicarán ampliamente sobre el asunto. VELEZ buscó hoy en el Novedades y no encontró nada. REYES dice que viene algo en Atisbos, en el Excelsior y el Universal. VELEZ pregunta que si "siquiera ganamos algunos puestos?". REYES manifiesta que la Vicepresidencia, Organización, Propaganda, Juventudes y Colonización;

R 8592

RESUMEN

martes 3 diciembre 1963

Copy P
993 1

- 10:11 PETER KIHEFF del New York Time, manifiesta a LEONOV de la Embajada Rusa, que tiene mucho interés en entrevistar al Embajador BAZAROV en relación a la estancia de OSWALD en México. LEONOV pasará el recado.
- 10:19 GLORIA, secretaria de ELENA VASQUEZ GOMEZ, recordó a : EULALIO GUZMAN, MIKEY ABRIKO, RACHO COCETA, LUIS CORDOBA, que hoy a las 20:00 hs. es la reunión en casa del Ing. TAMAYO para tratar el mismo asunto de hace ocho días.
- 10:28 ELENA VASQUEZ GOMEZ pregunta al Ing. CUAUHTEMOC CARDENAS que si hoy en la noche podrá asistir a la reunión en casa de los TAMAYO. CUAUHTEMOC manifiesta que no podrá por tener un compromiso en las oficinas de Planificación. ELENA pregunta que si vió el programa que elaboraron en relación con la visita de estas gentes (chinos). CUAUHTEMOC asiente y agrega que "y creo que sería preferible, por el poco tiempo de que disponen estas gentes no atarantarlos con tantas visitas, sino que ellos mismos conocieran algunos lugares como por ejemplo Chapingo donde por medio de una plática que les diera el Ing. MESA pudieran darse cuenta del panorama agrícola; asimismo creo que sería importante que hicieran visitas a las casas de algunos amigos de China como por ejemplo de los Ings. HERBERT CASTILLEJO y JORGE TAMAYO". ELENA lo tratará en la reunión de esta noche.
- 10:29 De parte del Embajador de la URSS en México pidieron una cita con el Lic. MANUEL MORENO SANCHEZ haciendo hincapié en que se trata de un asunto muy urgente y que debe ser tratado hoy mismo. Posteriormente la secretaria del Lic. MORENO SANCHEZ indica que éste recibirá al Embajador ahora mismo.
- 10:38 El Gral CARDENAS se disculpa con el Ing. ROBLES MARTINEZ de no asistir al acto al que lo habían invitado pero por las razones que les explica en un escrito que les mandó no puede concordar. ROBLES MARTINEZ indica que lo sienten mucho y agrega que "ojalá usted nos haga favor de fijarnos una fecha y lugar, lo más próximo posible, que usted desee para que todos los dirigentes le entreguemos a usted un presente que queremos hacerle y que precisamente le íbamos a entregar ahora". CARDENAS responde que ahora que regrese con mucho gusto se comunicará con ROBLES MARTINEZ para fijar la fecha. Este aclará que se tratará de una ceremonia sin mucha propaganada ni publicidad. CARDENAS está de acuerdo y reitera que a su regreso se comunicará con ROBLES MARTINEZ a quien desea mucho éxito en sus actividades futuras.

486 Copy P

Copias
50-8-8

promiso en las oficinas de Planificación. si vió el programa que elaboraron en relación con la visita de estas gentes (chinos). CUAUNTEMOC asiente y agrega que "yo creo que sería preferible, por el poco tiempo de que disponen estas gentes no atarantarlos con tantas visitas, sino que ellos mismos conocieran algunos lugares como por ejemplo Chapingo donde por medio de una plática que les diera el Ing. MESA pudieran darse cuenta del panorama agrícola; asimismo creo que sería importante que hicieran visitas a las casas de algunos amigos de China como por ejemplo de los Ings. HEMERICO CASTILLA y JORGE TAMAYO". ELENA lo tratará en la reunión de esta noche.

8124

10:29 ⁷⁵⁹ De parte del Embajador de la URSS en México pidieron una cita con el Lic. MANUEL MORENO SÁNCHEZ haciendo hincapié en que se trata de un asunto muy urgente y que debe ser tratado hoy mismo. Posteriormente la secretaría del Lic. MORENO SÁNCHEZ indica que éste recibirá al Embajador ahora mismo.

10:38

Copias
SOS
P-14493

El Gral. CARDENAS se disculpa con el Ing. ROBLES MARTINEZ de no asistir al acto al que lo habían invitado pero por las razones que les explica en un escrito que les mandó no puede concursir. ROBLES MARTINEZ indica que lo sienten mucho y agrega que "ojalá usted nos haga favor de fijarnos una fecha y lugar lo más próximo posible, que usted desee para que todos los dirigentes le entreguemos a usted un presente que queremos hacerle y que precisamente le íbamos a entregar ahora". CARDENAS responde que ahora que regrese con mucho gusto se comunicará con ROBLES MARTINEZ para fijar la fecha. Este aclara que se tratará de una ceremonia sin mucha propaganada ni publicidad. CARDENAS está de acuerdo y reitera que a su regreso se comunicará con ROBLES MARTINEZ a quien desea mucho éxito en sus actividades futuras.

486

Copias P

10:45

El Agregado Cultural de la Embajada de la URSS en México, pidió una cita con el Lic. RICARDO JOSE VADA pues el Vicepresidente del Instituto de América Latina de la Academia de Ciencias de

P-8593

*copy to Gravels
(P-8593)*

Daley & Kihss

16-

Entrada.- 1629 hrs.- MF con acento de norteamericano pide hablar con YAZKOV. ND le dice que espere un momento. - ND le pregunta de parte de quien. MF que es PETER KHILLIS-(con S de SAMUEL) periodista del New York Times y que el señor - KOUKHARENKO le indicó que hablara con YAZKOV del Consulado. ND lo dice que no entiende. PETER dice que hay dificultad porque no se entienden sus idiomas o su poco español. -- Despues MF trata de hablar pero nadie lo contesta y cuelga.- 176--

Copy to P-8200.

77-

Entrada.- 1632 hrs.- MF de parte del señor PETER KHILLIS correspondiente del New York Times pregunta por YAZKOV. ND le dice que se encuentra en Acapulco. MF que entonces el señor KOUKHARENKO le dijo que les llamaran alli para preguntar por YAZKOV. ND le dice que a KOUKHARENKO le llame a la oficina de prensa que es el 1-23-04. MF que gracias.-- 192--

P-885

193.

Out to 15-23-01 st 1635. OBYEDKOV talks to KUKHARENKO.

OBY: It is I. They'll be phoning you now from the New York Times.

KUKH: Don't let them phone again.

OBY: Listen further: PAVEL /YATSKOV/ is not here. He has left
/on a trip/. P-885

Lieuwvay

3 - DIC. 1963 KUKH: Why didn't you tell him that? What have I...?

OBY: I've said that, but he ..she is asking for you again.
56055 I said that you are not here.

KUKH: Many thanks.

OBY: They'll be phoning you now.

KUKH: I won't answer it.

OBY: I said that he is not in, that he has left already.

KUKH: Fine.

Translators' comment: there is a definite reluctance on the part of everyone to talk to this correspondent of the New York Times. In fact OBY told him that YAT is out of town, whereas only 1 hour or 90 min ago he assured YATSKOVA that her husband was coming home with the children/.

Copy B p.8593 (Overall)

Peter Rihss

204-

Lienoy
3 - DIC. 1963

Entrada.- PETER RIHSS del New York Times pregunta por ALFIERI. RD le dice que no está, que llame mañana. PETER que si no sería posible que fuera esta tarde o en la noche. RD que no que mañana a las nueve a once. PETER no sabe si vaya a estar en la ciudad mañana pero que si modo que siente mucho molestos los. RD cuelga.-- 211--

56055

*CMB
1/8593
(cont'd)*

P-7010

226-

Entrada.- 1611 hrs.- PETER KIFF Correspondiente del New York

Lienvoy

3 - DIC. 1963

56055

Peter Kiff SS

Times pido hablar con IVAN ALFIREV o con el Encargado de la Embajada. NO le dice que espere un momento. - 24 PETER dice que está de paso en la ciudad y desearía obtener una entrevista con el Embajador para hablar con él unos minutos con él. LEONOV dice que espere un momento que lo va a comunicar con el secretario del Embajador. PETER que está bien y gracias. - 230- Despues LEONOV le dice que el secretario todavía no llega y el Embajador no está por el momento en la Embajada y no sabe si este más tarde ya que él mismo LEONOV acaba de llegar también a la Embajada. PETER tal vez mejor pase a la Embajada porque tiene la esperanza de esa cita y también con ... otros embajadores de por allí y así que por favor lo tome su nombre para que así le indique al secretario sobre sus deseos y que hoy un corresponsal americano en la ciudad que quiere pasar a ver al Embajador. LEONOV que está bien que lo haga de su nombre. MF que es PETER KIFF -- es PETER KIFF y que diga que es corresponsal del New York Times ya que lo han mandado aquí a México para hacer unas crónicas sobre las actividades de "ese señor LEE OSWALD el asesino de nuestro Presidente" y como se sabó que el Gobierno de la Unión Soviética ha sido muy compartido con el Gobierno de los Estados Unidos sobre este asunto quiere y le gustaría sumamente hablar unos minutos con el Embajador y saber así de "este tipo - cuales fueron sus allegados aquí" ya que saben que la Embajada de aquí a dicho que no le parece bien. LEONOV que está bien q el le dirá al secretario del Embajador cuando llegue sobre de este asunto, salvo que para su conocimiento tiene entendido que el Embajador piensa salir a Acapulco para la clausura de Reseda de cine, pero hoy mismo lo avisará. PETER que está bien

Copyto P-3593 , Q-992

P-7010

y que en caso que el Embajador no tenga tiempo entonces ver que persona de la Embajada puede tratar sobre este mismo asunto y tener informes sobre las entrevistas "que este tipo tuvo allí". LEONOV quo está bien que no se preocupe que el pasará su recado en cuanto lleguen. PETER tambien pregunta si al ir a la Embajada puede preguntar por LEONOV. Este le dice que si que no hay inconveniente y que con mucho gusto. PETER pide disculpas por su mal español. LEONOV le contesta en INGLES. --322--

..concluding words of PETER KHISS to LEONOV in Spanish

PET: ..excuse my poor Spanish..

LEO: /answers in perfect English/ My English is even worse.

PET: Your English sounds wonderful. Goodbye.

Crypt P, 8593
(Searched)

P-992

Reel 67-REP-152

18 Dec 1963

After 1040

18.5 In. ~~XXXXXX~~ Wrong number.

- 4 -

copy 4

18.7 In. *John Rettie* from long distance. Robin in New York with JR, who answers. Greetings. JR just returned from Dallas, Texas. Had to go out because Vanda's permit expired. JR had a trip down to Honduras for "Time" magazine but they used only 2 inches.

Is JR doing anything about Duron stuff? Not yet and no one has said anything. They may decide to do it. They heard from Marian Wilhelm - to whom Robin does not speak - (Laughter). She called the office. They now have a lawyer, the same one who represented Sibyl Burton and nothing can be done before the New Year. Robin is supposed to come down for it. He did not want to come down over Christmas. What are JR's plans for Christmas? Staying in MexCity. Marian Wilhelm is taking vacation during Christmas and if JR is interested and free, watch the story. Francisco Lopez Si Figueroa is the name of the lawyer in the case. Did Dibyl Burton come to Mexico? No, she stayed in N.Y. It was handled in Puerto Vallarta. If the "Daily Mail" asks JR to handle this, JR will say he is busily engaged. Try to get hold of the lawyer and get friendly with him. He is the man who will know what is happening. Taylor has to divorce Fischer and they can then get married. It is said that this divorce takes 6 to 8 days after the divorce filed. Taylor is having all her kids down there for Christmas. They really want a tip-off when the divorce will go thru, not a story.. They will come down when they know when this will take place. There should be a lot of pictures on the story. Apparently Marian Wilhelm works with Dave Weber. Yes. He is a useful person. DW also knows the lawyer. JR will call him. Just have a word with lawyer. DW is also going out of town for Christmas. What is R's phone? LW-4-2950. R's home phone - TEMpleton 8-6729. N.Y. Area code 212.

JR and VS are getting married in England. Congratulations! JR is going to stand for parliament. They are talking about elections in March. Nothing serious yet, but there are rumors. JR is going to run on the Harry Lipp ticket. They are expecting JR in Jan and perhaps February. Campaign is 6 weeks, but if there are elections in March, JR will have to hurry. If he gets any well-founded rumor, let him know.

Robin saw Jimmie Cameron the other day. JR saw his wife, who came through here. Steve Barber was the fellow (he saw)...

JR tells Robin about John Hardy Griffin, "Black like me." Tells him about his interview with Griffin (as he told DD), in brief summary. Robin was involved in assassination stories. Had to go to Washington. JR says he will eat his hat if "there aren't people behind Oswald and Ruby and he will eat his shoes if these aren't ultra-rightists." JR does not believe all this business. A lot of talk about being one lone madman. JR does not believe it.

copy 4 8593

27.C Out to 46-37-05. JR with Dave (Weber), who answers. Greetings. DW heard that JR is leaving. Yes, he is going to stand for parliament. However, he is unlikely that he shall get in. Going to stand for a constituency in the North and not sure for which one yet. Sort of been in touch with his Liberal friends and said he would like to stand in or near his home area, which is Northeast of England. He does not have to stand in his home district. Elections had been set for May and June, but there are rumors that there will be elections in March. JR does not think the Conservatives will be able to make a very nice budget. They have to have elections by end of Sept or beginning of Oct. If elections are in

March, JR does not know what to do. They give 6 weeks notice and can

67-REP-152

D-12 nov 152

EMBAJADA RUSA.- 15-60-55.-

27 septiembre 63.-

L34-M8.-T128-

0900-2114 hrs.-

Conexión

...2.-L34-M18.-

*7 Sept 1963
1031 hours*

Entrada.- 1037 hrs.- MF pregunta por el Cónsul. HD que no está. MF que necesita sacar unas visas para ir a Odesa. HD que llame a las once y media. MF que hasta que horas. HD le cuelga.
--- 78---

79- Entrada.- 1038 hrs.- CARMEN por OBRUBOV. con HD en Ruso.-

--- 84---

85- Entrada.- MF pregunta por la señorita ELENA ANDRESCOIA
la maestra-- que porque es muy urgente. HD le dice que no.
MF que si no va a dar las clases. HD que no esta, no, no.. y
le cuelga.-- 89--90- Entrada.- MF pregunta por el Consul. HD le dice que no
está y le cuelga.-- 92--93- Entrada.- 1126 hrs.- GOMEZ ROMERO del Instituto Mexicano
Ruso dice que le interesa mucho localizar a la profesora ELENA
ANDRESCO. HD que no esta, que llega a las doce.-- 97--98- Entrada.- 1143 hrs.- MF de la Embajada de Yugoslavia pide
hablar con la secretaria del Embajador. HD que espere un -
momento. 102-- 108-- MF informa sobre la invitación para el
Embajador BAZAROV y su esposa para el almuerzo ofrecido por el
MARISCAL TITO al señor Presidente LOPEZ MATEOS y esposa el día
7 de octubre en el Hotel Maria Isabel a las 14:00 hrs. y desea
saber si acepta dicha invitación. CHITCHEDROV despues de consultar
informa-124-- que con mucho gusto va a asistir.--129--

130- Tono ocupado.-- 136--

... 15-37-72.- 1235 hrs.- (Colónia Americal) --

EMBAJADA RUSA.- 15-60-55.-

27 septiembre 63.-

L34-M8-T128-

0900-2114 hrs.-

1603 HRS.

Entrada.- 1603 hrs.- HD le pide espere un momento. 384-- 392-- HD que no está que llame como a las cinco de la tarde.-- 394--

1605 HRS.

Entrada.- MF del Consulado de Cuba, dice que está allí ..

.. un ciudadano Americano que fue a solicitar una visa para Cuba en Tránsito porque va para la URSS y entonces quiere saber con quien habia hablado porque ella lo mandó con ellos de la Embajada rusa diciendole que si ellos le hacian o aceptaban la visa que entonces ellos los cubanos tambien se la daban sin mas trámites nadamas avisando a Emigración en Cuba, y quiere saber con quien habló porque el dice que no sabe tampoco con que persona y que le dijeron que si que no tenia problema. HD le pide espere un momento. 404-- 410-- MF es SILVIA DURAN del Consulado de Cuba y explica lo mismo a otro HD. Este le dice que le deje su telefono y su nombre para que despues le llamen. SILVIA se lo proporciona asi como el telefono 11-28-47.- Y que aprovecha como cosa personal de que ella se cambio de domicilio y no ha podido avisar para que le envien el boletin y que ahora se la puede dar. HD le pide que llame a KOUKHARENKO para que le de su cambio, y pide le de el nombre de la Consejero o Agregado Cultural. SILVIA dice que se llama TERESA PROENZA y le llaman al 14-13-26. HD quo gracias.-- 435--

Salida sin contestación.-- 441-- 447-

Entrada.- sin contestación.- fucra.- 450--

~~Entrada.- 1652 hrs.- CARLOS ARANA pide hablar con SHUBIN. ARANA le grita y le dice que lo dijeron que iba a estar a las cinco de la tarde. HD que no.. no.. no.. esta, que llame mañana como de 10 de la mañana o a las 12. ARANA pregunta cual es el nombre de HD. Este lo reconoce y le dice que espere un momento. 464-- 476-- HD que no esta en la Embajada. ARANA dice~~

L35-N22-T138-

0907-1703 hrs.-

3.-L35-N22.-

Salida.- HD y IIF en Russo.-- 265--

Salida al 14-13-26.- 1624 hrs.- ocupado.-- 271--

Salida al 14-92-14.- 1624 hrs.- sin contestación.-- 278--

Salida al 25-07-95.- 1625 hrs.- sin contestación.-- 287--

Salida al 14-13-26.- 1625 hrs.- (Embajada de Cuba) HD pide el numero del telefono del consulado Cubano. IIF que es el --11-28-47.-- 294--

Salida al 11-28-47.- 1626 hrs.- HD pregunta a SILVIA que si ha ido alli ese americano. SILVIA que si, que alli está. HD que según las cartas que les mostró del consulado en Washington el quiere ir a la URSS para estar allá mucho tiempo con su esposa que es rusa, pero todavía no se ha recibido la contestación de Washington respecto a su problema, pero eso según los trámites ocupan unos cuatro o cinco meses pero sin tener ese permiso de la URSS deben de preguntar y mas bien no se le puede despachar aquí el visado sin preguntarle a Washington pero según este señor le mostró una carta en que es un miembro de una organización en favor de Cuba y ha dicho que ellos los Cubanos no pueden darle el visado sin el visado ruso y ahora HD no sabe que hacer con el, porque deben de esperar la contestación de Washington. SILVIA que ellos tambien, porque el problema de el, es que el no conoce a nadie en Cuba y entonces si es así es muy difícil que le den la visa, porque el pensaba tramitar su visa, porque como el ya sabia que se iba a tardar mucho en esperar el visado ruso en Cuba y ya de alláirse a la URSS. HD que la cosa es que si su esposa está ahorita en Washington va a recibir ahorita el visado o el permiso de la URSS para regresar a la patria, ella va a recibir su visado en Washington pero teniendo ese visado ella podrían comunicarle a cualquier lugar ese permiso por ejemplo aquí o en cualquier otra parte lo puede recibir, pero ahorita no las tienen. SILVIA que claro y que tampoco se lo puede dar una carta porque no saben si su visa será aprobada. HD que ellos solo darán el visado según las indicaciones. SILVIA que entonces eso pondrá en su planilla. HD que tampoco se le puede dar ninguna carta de recomendación porque no se le conoce y que perdona por la ...

... molestia. SILVIA que no hay cuidado y que muchas gracias.--

-- 331--

Salida al 25-40-72.- 1703 hrs.- ocupado.-- 335-- 339--

-- 343-- sin contestación.- 347-- 354--

SILVIA
Is it possible to postpone
identify?

Mr. Silva
Levitt

Same as English translation
beginning with 295. (second page)

Duron : file

Salida al 11-2-1963. - MIAMI SALIDA 100 preguntas a SILVIA que
se le dio para que respondiera. SILVIA que si, que allí está.

QUE no se piensan cartas que las autoridades del consulado en -
Washington al aplicar la ley de MIGRACIÓN entre ellos mucha tiempo

con su esposo que es rica, pero todavía no se ha recibido la
contestación de la cual no responde a su problema, pero eso
según los funcionarios de un mismo número o cinco meses pero sin
tanto caso porque de la USIS deben de preguntar y más bien no
se le puede creer que el viendo sin preguntable a Washington
pero según este trabajo lo mejor que se le da es que en su informe
de una operación en la Fuerza Aérea se dice que ellos los
Cubanos no pueden darle el visto de visa al viendo ruso y ahora
NO se sabe qué hacer con él, porque deben de esperar la contesta-
ción de Washington. SILVIA que están ansiosos, porque el pro-
blema de él, es que él no tiene ni visa en Cuba y entonces si
no es muy difícil que lo den la visa, porque el pensaba
transitar su visa, porque se sabe que se iba a bordar
nicho en esperanzas el visto ruso en Cuba y ya de allá irse a

la USIS. NO que se sabe es que si no tienen esa autorización en
Washington ya no podrán obtener el visto a él permiso de la
USIS para regresar al país, ellos traen procedimientos en visto en
Washington pero también ese visto ellos no tienen corrupciones
a cualquier lugar esa persona por otra lo aplica en cualquier
otro puerto de donde venga, pero sí tienen no las tienen. SILVIA
que dice y que también se lo puso como una cruda, porque no
saben si su visto será provada. NO que ellos solo darán el visto
de acuerdo las indicaciones. SILVIA que entonces no perdieron en su
jaulilla. NO que también se lo puede dar ninguna carta de
recomendación porque no se le conoce y sus papeles por lo
... reales. SILVIA que no hay cuidado y que mucha gracias. --

Show

fig

ET. 1953

3055

~~X~~ Entrevista.- MF del Consulado de Cuba, quien dice que allí
en su consulado oyó un hombre norteamericano que estuvo allí
en la Embajada Rusa. ND que es éste mi momento. 213-- MF es -
SILVIA DURAN y habla INGLÉS con alguna persona fuera-- y comenta
en español que le pusieron teléfono a MURICIO y lo apunta que
es el 14-12-99---- 230-- SILVIA le dice, sobre el ciudadano
norteamericano y que les va a hablar.-- 232-- 235-- MF habla ..
RUSO. ND lo habla en INGLÉS.-- SIGUEN LOS DOS EN INGLÉS.-- 244--
-- 1151 hrs.-

*Please see the Spanish transcription/. NO while waiting
speaks in English to someone in the background: He said wait
.Do you speak Russian? Yes. Why don't you talk to him?..*

*I don't know.. /NO takes the phone and says in broken Russian/
I was in your Embassy and spoke to your consul. Just a minute
MI takes the phone and asks NO in English what does he want?*

/in Russian/ Please speak Russian.

MI: What else do you want?

NO: I was just now at your Embassy and they took my address .

MI: I know that.

*/speaks terrible, hardly recognizable Russian/ I did not
know it then. I went to the Cuban Embassy to ask them for
my address, because they have it..*

*MI: Why don't you come again and leave your address with us, it
not far from the Cuban Embassy.*

NO: Well, I'll be there right away.

SD
Goodfellow
Shaw

Name as 395 - preceding page

RJ

Notas... - El del Consulado de Cuba, dice que entre allí un ciudadano americano que iba a solicitar una visa para Cuba en tránsito porque va para la URSS y entonces quiere saber con quien había hablado porque él la mandó con ellos de la Embajada rusa diciéndole que si ellos lo hacían o aceptaban la visa que entonces ellos los cubanos también se la daban sin más trámites nadie avisando a su llegada en Cuba, y quiere saber con quien habló porque él dice que no sabe tampoco con qué persona y que le dijeron que si quisiera problema. ID lo pide espero un momento. 404-410-11 es SILVIA FERMAN del Consulado de Cuba y explica lo mismo a otro ID. Este le dice que le dejó su teléfono y su nombre para que después lo llamen. SILVIA se lo proporciona así como el teléfono 11-23-47.- Y que aprovechó como cosa personal de que ella no cambió de domicilio y no la pedido avisar para que le envíen el boletín y que ahora se la puede dar. ID le dice que llame a KOURIYUNKO para que le de su cambio, y pido le de el nombre de la Consejero o Agregado Cultural. SILVIA dice que se llama PENEKIA PROKHA y lo llaman al 14-13-26. ID que Gracias... R.P.

SET. 1963

5055

check
See next
1/25

3 October 63

L26-M26-T131

093 - 1956

April 19

104.

In. MO /speaks in broken Spanish then in English/ to MI.

MO: Hello. Visa for Russia.

MI: Call on the other phone.

MO: I'm looking for a visa to go to Russia.

MI: Please, call on the telephone of the consul.

MO: Oh, the consul.

MI: That's right, 15-60-55.

MO: One moment please, I'll have to get a pencil to write x the number down. They issue the visa there?

MI: That depends on your conversation. I don't know about this business. Please call the office of the consul and ask your question.

MO: /asks the number of the telephone again/.

MI: /gives him the number and tells him to ask for the Consul of the Soviet Embassy in Mexico/.

MO: Thanks.

163.

/Please see the Spanish transcription/.. the only English used in this conversation is: ..Try to remember.. Try to rec
Here is the correction of the names in the Spanish transcription: VLADIMIR KONSTANTINOVICH KOKINAKI and TAT'YANA CHENKO/.

Ambassador Hernandez Armas apologizes ~~to~~ President Dorticos for having been late in calling him, but because of an interruption on the line, he has not done so until now. He adds that "I spoke with this person and did not add anything important to what I have already informed and which I ratified verbally. And with respect to the concrete point which you asked me about, says that there was no offer of any kind".
Dorticos: "no...I wasn't asking about an offer". Hernandez Armas: "ah, I had understood that with the confusion of the..." Dorticos: "no, I was referring as to whether they had threatened her so that she would make a statement that the Consulate had ~~xxx~~ given money to the man...that American...understand?" Hernandez Armas: "ah, no, no, no, not at any moment". Dorticos: "nothing of that?" Hernandez Armas: "No, no, that nothing absolutely was given to her...rather they (enderezar - straightened out?) the interrogation...." Dorticos: "then we can go along ^{with} your version of ~~xxx~~ your information?" Hernandez Armas: "yes, Sr. Presidente, of course". Dorticos: "then nothing more of importance?" Hernandez Armas: "No, nothing important...~~xx~~ anyway, I am going to submit soon a draft of all the details, because there are other details of minor importance, and others of none at all, but contained in the statement.... and I have asked her to make me a ~~difficult~~ draft as prolific as possible to submit it at the first opportunity".

Translation of ~~the conversation~~ between Cuban Amb
to Mexico ~~José~~ Hernandez Armas and
President Dorticos in Cuba -- 26 November 1963.

Hernandez Armas: "Listen, I have your confidential (report) 125, about the Sra. Duran case and I want to ask you for some declarations on this, you can tell me in detail". He adds "listen...that's true...of blackmail, what you say here in the confidential (report), the Federals of that country wanted Sra. Silvia Duran to say something, that they had some interest in, and had offered some money to the American? (Oswald). Hernandez Armas replied that "no, no, nothing about money, no". Dorticos continued speaking, "and they tried to detain her, to oblige her to make a statement". Hernandez says that "she was detained, and was questioned with respect to this visit and the request for a visa, and then she said that she had requested the visa, had filled out the documents and the reply of our government had been negative, not granting the visa". Dorticos asked if "you spoke with her". Hernandez said that yes, "I could talk to her yesterday and I immediately sent the report".

Dorticos: "understand? if all this is true, better that it be known; if she is being ~~DETAINED~~ ~~held~~ by those people, better too." Hernandez: I was saying that she was detained Saturday afternoon, and freed in the early morning, and yesterday was when I found her and could talk with her, she referred me (? me refiri6) and I took advantage of the fact that a plane was about to leave with our mail. Dorticos: yes, yes, you sent that, I already know what you sent...do you know what happened? that the paper that I have here, and don't tell me that ~~this~~ that is what happened?

Hernandez: What I have just told you besides the interrogation. Dorticos: what was it that they asked you? Hernandez: They asked her concretely about whether she knew this individual; if she had gone to the Consulate; if she had personal relations, and even if she had intimate relations with him...she denied all that, only....Dorticos: intimate relations with ~~him~~ him? Hernandez: Yes; she denied all that and said that it was a case like any other, of the many of the hundreds of cases/that come to request visas at the Consulate, and if she remembered in detail of this case it was because this man had an incident with our Consul...he had an incident with ~~the Consul~~ in which our Consul AZCUE, rebuked him and practically threw him out of the Consulate.

Dorticos: and why does she have ~~(hematomas)~~ ^{BRUISES}, ~~(other another accident bridge)~~, did they treat her badly? Hernandez: well, yes, yes. Dorticos: what did they do to her?

Hernandez: She has a few ~~(hematomas)~~ ^{BRUISES} on the arms, because she says they squeezed her arms during the interrogation. Dorticos: what was it...as she told you about what was done. Hernandez: In this way, ~~(Presidente)~~: they went to her house and took her to the station, to the office of Federal Police and interrogated her to the extreme

*Translation of conversation between President Dorticos
Zabala, and Ambassador Joaquin Hernandez Armas
in Mexico on 26 November 1963.*

2.

I was telling you about. Dorticos: and the maltreatment, how was it? Hernandez: At the time of interrogation, trying to impress her so that she would tell all she had to say, that she knew, and then was when they took her by the arms and shook her. Dorticos: listen, Joaquin and did they ask her some other question about money? Hernandez: no, no, absolutely, it seems....Dorticos: did they try to get a statement from her? Hernandez: no, no, absolutely from what she told me, they limited themselves principally to ~~try~~ try to find out what relations she had had and her husband with this individual. Dorticos: and they spoke of money? Hernandez: no, no, she has not told me anything about money, they did not talk to her about that, that is, she has not told me that they spoke to her about that. Dorticos: Mirabal ~~said~~ ^{SAYED} to a friend something about that. Hernandez: eeh? well, I asked her if there had been some interest, if they had questioned her ~~shaxx~~ on other points, if there had been something else, and she did not speak about that. Dorticos: At any rate, question her some more, investigate more and ~~me~~ call me here. Hernandez: Good, Presidente, I will call you immediately.

EMBAJADA CUBANA.- 14-32-37.

(LITERALMENTE)

15 Junio 65.

MII-L36-

Mujer Externa

Entrada.- LD.- 1059 hrs.- MF en INGLES informa que hay una LD de Chicago para el Embajador ARMAS. JID que espere un momento. - Despues MF en FRANCES dice que si ARMAS habla FRANCES. ARMAS dice que no. MF sigue en FRANCES y dice que habla del señor GAN (?) de Chicago, EEUU y sigue en el mismo idioma preguntando si SILVIA DURAN fué amiga de LEE OSWALD el que asesinó al Presidente KENNEDY. ARMAS no comprende su idioma y en español dice que SILVIA trabajó un tiempo en la Embajada, pero hace tiempo que dejó de trabajar aquí y no se le vé más. MF sigue en FRANCES y pregunta si SILVIA regresó a Cuba. ARMAS que no que ella es mexicana y por lo tanto reside en México pero el no sabe su dirección. MF en su idioma pregunta si SILVIA era amiga de OSWALD. ARMAS sin comprender dice que "SI" (diciendo SI a todo) y pregunta que quién habla. MF no comprende, pero insiste en saber si era amiga de OSWALD. ARMAS dice que si... "qui..qui" .. "qui... bien. si...si señorita (tal parece que no comprende lo que le piden). MF sigue en su idioma que ARMAS no comprende y dice que el no sabe mas y que todo lo que le dice es que "la señora GAN ya no trabaja en la Embajada ni salen su domicilio". MF nuevamente en su idioma pregunta si era SILVIA amiga de OSWALD y si "verdad" (lo dice en español). ARMAS dice que "si.. señor si." MF que gracias. ARMAS que "buenos días.. eh..!" -- 63-

77.

Liaan

Vocable
a send copy of tape

Spoken

File
Silvia M. S. AN

Cynth
Lee Harvey
OSWALD
(#-8593)

EMBAJADA CUBANA.- 14-42-37.

(LITERALMENTE)

15 junio 65.

M11-L36-

Mujer Fmara

①

D- Entrada.- LD.- 1059 hrs.- MF en INGLES informa que hay una LD de Chicago para el Embajador ARMAS. HD que espere un momento - Despues MF en FRANCES dice que si ARMAS habla FRANCES. ARMAS dice que no. MF sigue en FRANCES y dice que habla del señor GAN (?) de Chicago, EEUU y sigue en el mismo idioma preguntando si SILVIA DURAN fué amiga de LEE OSWALD el que asesinó al Presidente KENNEDY. ARMAS no comprende su idioma y en español dice que SILVIA trabajó un tiempo en la Embajada, pero hace tiempo que dejó de trabajar aquí y no se le vé más. MF sigue en FRANCES y pregunta si SILVIA regresó a Cuba. ARMAS que no que ella es mexicana y por lo tanto reside en México pero el no sabe su dirección. MF en su idioma pregunta si SILVIA era amiga de OSWALD. ARMAS sin comprender dice que "SI" (diciendo SI a todo) y pregunta que quien habla. MF no comprende, pero insiste en saber si era amiga de OSWALD. ARMAS dice que si..."gui..gui" .. aja.. muy bien. si...si señorita (tal parece que no comprende lo que le dicen). MF sigue en su idioma que ARMAS no comprende y dice que el no sabe mas y que todo lo que le dice es que "la señora DURAN ya no trabaja en la Embajada ni saben su domicilio". MF nuevamente en su idioma pregunta si era SILVIA amiga de OSWALD y si es "verdad". (lo dice en español). ARMAS dice que "si.. señora si." MF que gracias. ARMAS que "buenos dias.. eh..!" --- 63-

*copy placed in
cuban tech files*

*copy to
Lee Harvey
OSWALD*

*Liaison Wk
Vocable
sent copy of tape*

*File
P. Ortiz MORTON*

RESUMEN

martes 3 enero 1967 C.C.

SUCESOS
(50-4-105/3)

7

~~9840~~ Desde Mérida MARIO MENENDEZ RODRIGUEZ pregunta a CARLOS FERREYRA, a la Revista Sucesos, que si le ha llegado algo de Chile. FERREYRA responde que no, pero le advierte que le llegó un sobre de CARNERO HOCHE. MENENDEZ se da por enterado y a la vez lo indica que en el artículo sobre quien mató a JOHN F. KENNEDY, que va a salir el sábado, en la introducción se dice que JACK RUBY está agonizando; que le diga a AMPARAN que lo corrija diciendo que JACK también ha muerto, porque murió hoy. Asimismo le pide que vaya a esperarlo mañana al Aeropuerto a las 16:30 hs. FERREYRA así lo hará.

~~8593~~ El Embajador HERNANDEZ ARMAS se pone en contacto con el Lic. VICTOR FLORES OLEA. Este indica que ha estado trabajando con el Dr. FRANCISCO LOPEZ CAMARA preparando el material para publicarlo y que saldrá posiblemente el próximo jueves. Agrega que hubo necesidad de reelaborar el material que tenían porque son casi 25 cuartillas las que saldrán en la revista. HERNANDEZ ARMAS le gustaría mucho platicar con ellos para cambiar algunas impresiones. FLORES OLEA dice que se pondrá mañana de acuerdo con el Dr. LOPEZ CAMARA para fijar el día, y se lo comunicará mañana alrededor de las 14:00 hs. HERNANDEZ ARMAS de acuerdo, advirtiendo que hará un viaje rápido a Veracruz el jueves pero el sábado estará ya de regreso.

0740

Dos. M18.- 27 Feb. 67.

....Abreu pide que lo comunique con Vazquez Robles.- 655.--- Abreu con Vazquez Robles le dice que además de la deportación de ese señor que si tenían alguna otra pendiente de un señor que perteneció a un cuerpo armado en Cuba.- Vazquez que no recuerda el nombre, pero que lo va a buscar y le avisa. Que si eso es definitivamente el viernes.. Abreu: que sí.- Vazquez: que cuando pueden recoger el documento ese -pasaporte- Abreu que para el miércoles lo tiene a su disposición.--- 676.

7.- Entrada a las 1212hs.. MF Peral Gonzalez con Abreu le dice que ya tenía dos semanas tratando de localizarlo y que no podía.- Abreu que el es una persona interesante muy y que por eso es difícil localizarlo.---- Perla: que ella quiere pedirle aparte de la visa, si está con la idea de que la entrevista salga en el NEWS.- Abreu: que sí, que cuando puede reunirse con ella.- Perla que para el miércoles en la tarde a las cinco.- Abreu que a esa hora la espera.--- Perla que si lo de las visas puede empezar a hacer algo.- Abreu: que lo va a hacer personalmente en la Habana tan pronto llegue.- Perla: que cuando va.- Abreu: que en quince días más.---- 708.

3.- Entrada a las 1259hs.- HF Antonio Andrade -del Heraldo de México- con Araceli le dice que el es buen amigo del Embajador Hernandez Armas y de Escartín y que a su cargo estuvo una serie de reportajes sobre Cuba.- Araceli: que que que es lo que desea.- Andrade: que ahora quiere saber que cuando fué cuando llegó aquí OSWALD solicitando en la embajada visa y que ustedes se la negaron.- Araceli: y que para qué quieren a estas alturas eso.- Andres: que eso es motivo periodístico.- Araceli: que eso lo tienen que tratar aquí personalmente, que vengan y hablen con el primer secretario personalmente, que por teléfono ella no le puede informar nada.-- Andrade que en pasar mañana por la embajada.--- 795.

6-836.

Entradas sin contestación.

• • •

EXPO
EXPOEXPO
EXPOEXPO
EXPO

RESUMEN

lunes 27 febrero 1967

(8)

2

que llevará el frijol a La Habana se espera que arribe a Veracruz del 7 al 8 de marzo. BARRAGAN toma nota y espera a SERRALIO mañana en su oficina.

Perez

12:30 M. 5 El Lic. HUMBERTO ROMERO se comunica con el Lic. VICENTE LOMBARDO TOLEDANO. Este dice que hace mucho tiempo que no se reúnen a conversar y ROMERO expresa: "cuando usted lo disponga maestro; cuándo dispone usted que su servidor lo vea; maestro yo soy un hombre que estoy dedicado a leer y de vez en cuando a agarrar algún asunto, litigar, yo no tengo ocupación ahorita". LOMBARDO le propone que el miércoles se reúnan en su casa a desayunar a las 09:00 horas. ROMERO acepta con gusto y dice: "maestro me honra usted con esta invitación, a las nueve del miércoles; muchas gracias maestro".

12:35 M. 22 PREGOV, a nombre del Embajador de la U.R.S.S. y Sra. BAZAROV invita a la cena que en honor del Secretario de Educación Pública y Sra. de YANEZ se servirá en la Embajada el próximo siete de marzo a las 20:30 horas, a los Embajadores de Checoslovaquia, Yugoslavia, India, Uruguay, Suecia, Italia y la R.A.U.

12:59 M. 18.- ANTONIO ANDRADE del periódico El Heraldo de México, pregunta por el Cónsul de Cuba y al ser informado que no se encuentra manifiesta que ha sido muy amigo de los cubanos, pues ha publicado aquella serie de reportajes en que se pedía que no se rompiieran las relaciones con el Gobierno Cubano. La Sra. de CEPERO lo interrumpe para preguntar qué quieren ahora. ANDRADE dice que quieren saber cuándo vino a México OSWALD para pedir visa y viajar a Cuba. La CEPERO pregunta por qué, a estas alturas se interesan por una cosa de esas. ANDRADE responde que porque éso es noticia. La CEPERO dice que no puede dar ningún informe por teléfono ya que además el Cónsul no se encuentra, ESCARTIN tampoco y tendría que hablar con el Primer Secretario. ANDRADE vendrá mañana a la Embajada.

13:05 M. 19.- FRAK SCC GALINDO OCHOA comenta con MANUEL ESPINOZA IGLESIAS que ayer en la mañana le habló PAGES LIEGO y le dijo que por una filantería y debido a las atenciones que ESPINOZA ha tenido con él, está dispuesto a cederle la planta baja del edificio que planeará a construir para la revista Siempre en la esquina de Av. Chapultepec y Dinamarca, para una subsucursal del B.C. Comercio. ESPINOZA agradece. GALINDO también quiere dar a ESPINOZA que, según le dijo su amiga LUPERITA LIN, le da ésta unos cuadros "y así quitará usted de trabajar a otra". ESPINOZA responde que no lo ha hecho porque ha hecho mucho trabajo, nada menos el miércoles estuvo en Lucy donde asistió a una conferencia del American Management Association, misma que va a mandar traducir porque le pareció un documento útil para el país. GALINDO sugiere que se